Edita "El Adelantado de Segovia, S. L." S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98 Depósito legal: SG, 7-1958 Precio 15 pts. AÑO LXXVIII.— NUMERO 23.934

SABADO 16 DE DICIEMBRE DE 1978

INVESTIDURA

### NI PSOE NI PCE VOTARAN A FAVOR DE ADOLFO SUAREZ

«El Gobierno actual ya no sirve»

Madrid, 15.—Ni el PSOE ni el PCE van a votar la investidura del presidente manifestó Gobierno. Santiago Carrillo al término de la reunión mantenida con Felipe González hoy. El secretario general del

Partido Comunista de España añadió que el Gobierno

actual ya no sirve.
Felipe González y Santiago Carrillo, junto con varios miembros de las ejecutivas de sus partidos, se reunieron hoy por espacio de cuatro horas en la sede central del PSOE, para re-visar la marcha del procepolítico y estudiar las medidas necesarias para la consolidación de la demo-

La convergencia de cri-terios entre ambas partidos, además de en el tema de la investidura, se da también en la prioridad de la convocatoria de elecciones municipales, aunque, sobre este punto, el PSOE opina que los comicios para las corporaciones locales deben ser inminentes, mientras que el PCE prefiere se acometa antes la solución de los principales problemas que el país tiene planteados.

Santiago Carrillo, tras excoincidencia criterios de ambos partidos, señaló que el PCE pide un gobierno de más amplia base, desde ahora, mientras que los socialistas pre-fieren que este gobierno surja después de las elecciones municipales.

En un comunicado conjunto, que fue facilitado al término de la entrevista, ambos partidos manifiestan haber llegado a la conclusión de que la situación del país requiere un gobierno con mayor solidez. Efe.

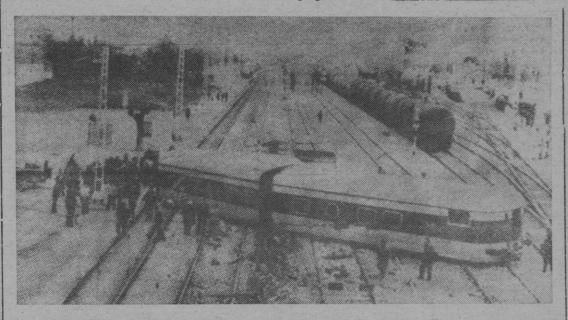
# 15 muertos y 18 heridos en descarrilamiento del «Talgo» en Manzanares (Ciudad Real)

Ayer tarde, el tren Talgo Madrid-Cádiz descarriló a la entrada de Manzanares (Ciudad Real), cuando marchaba a 100 kilómetros por hora. Se desprendieron los tres últimos vagones, que quedaron en la forma que muestra la fotografía. En el accidente resultaron muertas 15 personas y otras 18 heridas.

(Información en pág. 12)

# Acuerdos de la reunión del Consejo de Ministros

(En página 7)



# La CEOE recomienda que los sueldos no se aumenten más del diez por ciento

La asamblea extraordinaria de la CEOE, celebrada ayer, ha acordado reco-



### NUEVA **ILUMINACION** EN LA CALLE REAL

HA COSTADO 1.100.000 PESETAS

(En pág. 3)

RECEDENCE CONTRACTOR

mendar a todas las asociaciones integradas en la Confederación que los incrementos salariales de los nuevos convenios colectivos no superen el 10 por 100 de los actuales y que, ade-más, dichos aumentos sean porcentuales.

Estas recomendaciones sólo podrían variar en el caso de que se llegue a un acuerdo con las centrales y el Gobierno. Por su parte, la CEPYME ha celebrado una reunión preparatoria de la Asamblea general que celebrará el próximo lunes, día 18.

Por otro lado, ha comenzado la negociación de varios convenios que afectan a diversas empresas, entre ellas Renfe, con más de se-

mil trabajadores: Seat, etc. En varios sectto-res se han anunciado huelgas como presión para su negociación inmediata. Hostelería de Madrid y hostelería de Tenerife amenazan con huelga para el fin de año si antes no se llegase a un acuerdo.

ESPAÑA, último reducto de USA en caso de retirada de la OTAN

Madrid, 16.— «España es considerada como el último reducto en el caso de una retirada de la OTAN provocada por el denrumbam ento del ofrente europeo central»,, dice un extracto del artículo publi-cado en «The Washington Papers» por el almirante Thomas H. Moore y Alvín J. Cottrell, y reproducido por la re vista española «Defensa».

Para los autores del artículo. España no sólo posee una posición clave en el Mediterráneo, sino que protege la estructura defensiva a lo largo del despliegue meridional de la Alianza Atlántica.

Como esta estructura se ha debilitado en los últimos años, colos Estados Unidos no podrían permitirse —ni militar ni políticamente— perder s u apoyo en España», afirman los estrategas norteamerica-

PREMIOS DEL SORTEO DE HOY

4.314 Pts. al número 8.000.000

8.240 4.000.000 Pts. al número

2.000.000 Pts. al número 50.193

100.000 ptas. a los núms. o terminaciones en: 3608 1541 y

10.000 ptas. a los núms. o terminaciones en:

048 903 826 352 805 267 250 194 259 671 905 720 787 402 979 432 488 951 500 024 527 898 286

400.000 pesetas a los números anterior y pos-terior al primer premio; 200.000 a los del segundo y 120.500 a los del tercero.

10.000 pesetas a los restantes números de las centenas de los tres primeros premios y a los terminados en 14.

1.000 pesetas a los números terminados en 4. 

### EN ESTE NUMERO

- Reflexión responsorial.-Pág. 2
- Tele-crítica.—Pág. 6
- Cine. \_ «Convoy». \_ Página 6
- USA reconoce, por fin, a la República Popular de China.-Pág. 10
- Motor. Conducción bajo la niebla. - Pág. 13
- Tiempo libre.—Umor sin ache. — Pág. 14
- Tres preguntas. -Pág. 16

REBAJAS F. P. D.

60 ptas. rollo

HERED ER

# CRONICA DE LA CIUDAD COLAboraCion

### Cultura mejicano-española

Como pueden haber visto los lectores en uno de nuestros números de esta misma semana, el presidente de la República de Méjico recibió a los rectores de diez universidades españolas, para hablar con ellos sobre los problemas docentes que unen

d los dos países.

Méjico y España son dos naciones que, como es bien sabido, han elaborado una misma cultura en las últimas centurias. Pero, al final la aportación española al fenómeno y al desarrollo de la cultura mejicana fue extraordinaria. Se trató precisamente de la emigración de cientos de profesores españo-les, contando además con cientos de profesionales distintos, que al acabar nuestra guerra civil termi-maron por instalarse allí, donde eran recibidos de forma extraordinaria. Allá estaban los españoles huidos y allí crecieron con sus hijos y nietos, aun-que ahora, por fin, la vuelta a la patria se puede hacer cuando se desee, bien para volver a la anti-

gua casa para siempre o por una temporada. El acto del presidente José López Portillo adopta una importancia extraordinaria en relación con la Universidad española. Y en este momento, cómo no vamos a reconocer la importancia, incluso, de nuestro pequeño colegio universitario segoviano Domingo de Soto». Podría decirse que este colegio tiene una real importancia, pero lo que es trascendente, en todo caso, es que se está ya trabajando en la creación de un mecanismo que de coherencia a los objetivos de los planes do caso está para contrativos de los planes de casa contrativos de casa contrativos de los planes de casa contrativos de casa contrativos de los planes de casa contrativos de a los objetivos de los planes de enseñanza superior, y estamos hablando de Méjico y de España, tanto

de una como de otra patria.

Las universidades de ambos países tienen ya documentos. Por parte mejicana se debe hablar del
documento que ha entregado la Anues (Asociación Nacional de Universidades e Institutos de Enseñanza Superior), donde entra también la docencia a nivel tanto de universidad como de instituto. De una forma o de otra hay que hacer que la enseñanza mejicano-española alcance un nivel cada día superior, hijo en cierto modo del relevante y espléndido fenómeno cultural que los españoles consiguieron plantar en Méjico en aquel momento.

# La Prensa opina

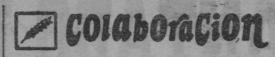
LOS OBISPOS, DIVIDIDOS?

Gaceta Hustrada don José María Martín Patino, provicario general de la Archi-dióecsis de Madrid-Alcalá, escribe:

"La Conferencia Episcopal no es el coro de los án-geles. El Evangelio de Jesús y la fe en Jesucristo es una y única. Ninguna cuestión que roce tan siquiera el una y única. Ninguna cuestión que roce tan siquiera el ámbito del dogma cristiano ha quedado tocada en esta y otras discrepancias que pueden haber ido aparecien-do en el último decenio dentro de la asambla episcopal. Pensar tan siquiera en una apariencia de herejía subyacente, como pretenden hacer ver los prepagandis-tas del escándalo, demuestra o supina ignorancia o torcidas intenciones. Los que se sirven de la de no sirven al Evangelio ni a la Iglesia. Es lógico que esta discrepancia, tan minoritaria por ctra parte, por incidir en la apredación religiosa de un texto tan complejo como el de la Constitución, haya puesto en carne viva a la opinión pública en las vísperas constitucionales. Si esas divergencias hubieran surgido en temas más teológicos, como por ejemplo sobre la administración de los sacramentos, me atrevo a decir que hubieran alcanzado mucha menos resonancia e incluso hubieran causado me-

CONTROL OF THE CONTRO

## ¿Quiere vender? Anúnciese en EL ADELANTADO



Los artículos publicados en esta sección no tien por qué coincidir necesariamente con la opinién del periódico, sino que responden a los criterios de las

# REFLEXION RESPONSORIAL sobre la carta de don Anibal Cañón Presa

Por José M.ª ANTON MARTIN

nos. Creo conocerlo en más aspectos del aludido. Lo que él se trae entre manos y nos manifiesta en su llamada "carta abierta" tiene en su base un serio problema eclesial sobre el que es necesario seguir reflexionando en sus niveles adecua-

La nota de la Redacción en su carta explica por qué mi reflexión no se publicó antes: Porque no había espacio. Al que vive anclado en su tradialimenta de filosofías ecsolásticast de confornos irreales voníosp pintiparadas para defender lo indefendible, no le quedammás que ironizar con lo inevitable, el el iritmo imperioso del hecho contundente, y hacer ficciones literarias presuponiendo intenciones y fuerzas conjuradas. Había que sacarse la espina porque Adolfo Suárez y éMMaría Antón habían hablado, cada uno según su competencia, pero contra el parecer "reflexivo" de don Aníbal. Esta primera parte es una rabieta, con guante blanco, porque esto en otros tiempos no pasaba: que otros hablasen distinto que el en tema político.

Hablé, querido lector, de "otro escrito" de don Marcelo, según lo que dijo la prensa distinta de "Ya", que no leí. "El Alcázar", 29-XI-78, publicaba en dos hojas la pastoral, no la carta anexa a los curas. "El País", 1-XII-78, Pag. 11, habla "segunda carta". Eso es lo que dije. El principio de la confución (fironía de la vida!) habría que buscarlo en el encargado del Arzobispado de Toledo que a la Prensa sólo entregó la pastoral y no la carta a los curas. Así me ha informado por teléfono uno de los corresponsales en Toledo. Ya tienen ustedes una noticia complementaria a la de don Aníbal que arroja más luz sobre lo que pasó. Como punto no esclare-cido está el por qué, habiendo mandado (como parece ser) los dos documentos a los curas al mismo tiempo, a la Prensa sólo se entregó la pastoral. La razón para hablar de segundo escrito está esclarecida: se lo dieron

El texto en litigio del Vaticano II ya le han visto ustedes; se lo ha transcrito él. No sé si habrán podido ver algo más que verlo, y perdónenme; yo no lo llego a percibir. Según eso, y es lo más serio del asunto, sigo defendiendo: 1) Oue don Marcelo hace decir al Vaticano II lo que no dice. Hay, por lo menos, un daltonismo textual que no ha refutado don Aníbal. Esto sí es gravísimo.

Ya dice don Aníbal que yo 2) Lo que yo he citado, para se lo que el se lleva entre maque el pueblo cristiano no cayese en la trampa de creer del Concilio lo que no era, y que don Marcelo había omitido, está entresacado como frase más significativa, pero sin contra-decir al resto del texto conciliar, como ustedes sí que podrán ver; sólo y complemente lo contrario de lo afirmado por el arzobispo e insinuado por don Aníbal.

> Aquí hay algo demasiado serio, don Ambal, y esto fundamentalmente motivó mi reflewion. Así que don Marcelo ha hecho lo que todos los obispos y papas en su documentos res-pectivos? ¿Se da usted cuenta de la acusación que está haciendo? Se pueden y se deben coger documentos anteriores del Magisterio de la Iglesia y reproroducir un pasaje u otrovepero nuncaviviolentarlo, de tal mera que ese le haga decir lo que no dice! Para ello hav que mirar el contexto mediato e inmediato, y en ese contexto de libertad religiosa no se puede uno sacar de la manga una condenación de un documento civil calificándolo de agnóstico. Y usted tan dedicado a textos y su sentido no ha visto el gazapo! ¿No diferencia entre entresacar un texto y fusilar un contexto? 20 para defender la incorrección de don Marcelo quiere hacer a todos fusileros? Otra vez defendiendo lo inde-fensible. ¡Cuidado con esas esquizofrenias escolásticas!

Si alguien se lo ha tomado en serio, ¿Vd. tiene conciencia de lo que ha hecho? Pues que ha dicho a los católicos que don Marcelo ha hecho como los demás obispos y papas. Y resulta que los demás obispos de la Conferencia Episcopal Española, obligados a aguardar los preceptos del Concilio, han dicho que no había razones religiosas que llevasen irremisiblemente al si o al no. Y don Marcelo y la decena de la discordia afirman que las había para el no. Si los dos grupos siguen el Concilio y no dicen lo mismo, alguno de los dos dice seguir lo que no sigue. No: es que uno de los dos no lo sigue. Yo ante algo tan serio, de una manera muy moderada hice mi reflexion en alto para demostrar que el texto citado por don Marcelo, en un intento de prueba de su postura, estaba siendo violentado.

Su inconsciente, tal vez, parece haberle arreglado lo que consciente tenía en desarreglo. Le ha hecho decir que ésto es su opinión. Quiero entender el término opinión en sentido de la "doxa" griega; en ella no se encontraba la verdad, estaba en otro sitio. Tal vez haya que dejarse de tanta eru-

dición de citas para probar la imposible verdad de la "dlosa" griega, la tan mal fundada opi-

Por supuesto, pasando a otro orden de cosas, no hay antitesis entre un concilio y todos los demás. Por eco me gustaría advertirle que todo concilio posinterior integra los anteriores, y de ahí que citando el posterior se está en coherencia con los anteriores. Lo malo es no poder citar el posterior, o tener que violentar sus decires, porque todavía el católico en cuestión no lo tenga integrado. Este es el problema eclesial de fondo que anima la pasada y la presente reflexión.

En este contexto es explicable que usted, don Aníbal, califique de "tópicos muy manidos" ("opiniones reinantes", xoi' en griego, por consiguiente no verdades, como dije antes) "tradicionalismo trasnochado" y al "aristotelismo tomista", base de las argumentaciones de don Marcelo y, por lo que se nota, suyas. Así, llamándoles tópicos, les quita importancia. Dice que el fenómeno reseñado no existe, porque no le interese que así sea. Pues Lefbvre, los de la Santa Faz del Palmar de Troya son botones de muestra, en forma aberrante y extrema, de su existencia. Algo grotesco y desgraciadamente verdadero. Un auténtico esperpento, por no saber morir a lo que ya pasó.

No me extraña que no le interese considerar como verdadera la significación de los términos en cuestión. Hay por lo menos una cierta tendencia cristiana que pediría la superación de lo que ellos significan, sencillamente porque los vientos del Espíritu soplan por otro lugar: Recuérdese el "aggiornamento" y "la Iglesia no es una tienda de antigüedades", atribuidos a Juan XXIII, y en la linea del Vaticano II. No que riendo salir de la postura contraria a este espíritu, lo mepara tranquilizarse, dentro de lo posible, es habiar de que es un tópico; la cosa no tiene importancia. ¡Pero vaya que la tiene: se la reconoce, negando "in mente", su existencial

Y en este sentido veo de lo más sensato de su carta que diga que, al escribirla, prescinde de su ser crevente en Jesús; que deja aparte profesiones de fe para decir lo que dice. Por ahí podemos empezar, para que todo se comprenda mejor. Si don Marcelo no hubiese Si don Marcelo no hubieso puesto Dios y religión en lo que son sus concepciones e ideas políticas, usted y yo no nos hubiésemos encontrado en el periódico, y la gente hubiese votado con más libertad cristiana. ¡Qué lastima!

# Información Local,

# 1.100.000 pesetas ha costado la nueva iluminación de la calle Real



### Partidos políticos

#### YUGOSLAVIA LUIS SOLANA, A

El préximo día 18 saldrá hacia Yugoslavia una delegación de parlamentarios socialistas de la Comisión de Defensa, encabezada por Enrique Múgica, y compuesta por Luis Solana, Julio Busquets, Alonso Puerta, Manuel Marín y José Antonio Bordes. La delegación, que permancerá en Yugoslavia hasta el próximo día 22, mantendrá una entrevista con el ministro de

Defensa y visitará unidades e industrias militares.

Esta visita se inserta, según informa el PSOE, dentro de la política del partido de conocer sobre el terreno la política de defensa y las fuerzas armadas de diversos países.

ón

e-

ese

lue

# PREGUNTAS SOBRE LA EMISSION DE DEUDA-PUBLICA

El señor Solana Madariaga ha formulado una pregunta al Gobierno sobre la emisión de Deuda Pública del pasado día 25 de octubre, por un importe de 30.000 millones de pesetas.

El texto de la pregunta dice lo siguientes.

"La trascendencia que para el futuro servicio de la Deuda del Estado tienen las condiciones de emisión requiere que justifique, oca la mayor claridad ante el país las razones que han llevado al Gobieron a fijarlas.

Es preciso tener presente —sin que estos datos signifiquen nin-gún prejuicio— los datos si-

Que las emisiones de diciembre de 1977 y de junio de 1978 han tenido revaluaciones en torno al 8 y al 3 por ciento, respectivamente, con lo que, teniendo en cuenta los tipos de interés a que se emitieron —el 10.25 y el 9,50 por ciento—significan uma rentabilidad aceptada por el mercado del 9,40 y del 9,02 por ciento. Emitir más alto habría de ser

cuidadosamente justificado.

2.º Que no se ha abierto la relación de entidades convocadas a asegurar y/o colocar la emisión. La realidad es que sólo la banca y las Cajas —y no todas- han sido citadas a la operación.

No se olvide que incorporarse a esta emisión significa obtener una comisión - no entramos en que sea o no alta- que estimarros que hay que ganársela en función de una labor en modo alguno monopolista. Como ejemplo digamos que los agentes de cambio cubrieron el 20 por 100 de anteriores emisiones y esta vez no han sido ni invitados a las negociaciones pre-

¿Quién y por qué decidió el tipo de interés de esta emisión? como ha dicho algún periódico y el Gobierno no ha desmentido este tipo significa una renta neta del 19 por ciento (por razones fiscales), se habría producido un dispendio de los recursos públicos del que el Gobierno tendrá que hacerse

¿Quién y por qué decidió la lista de las entidades colaboradoras y la comisión que iban a percibir? Si, como puede aparecer, se han dejado fuera a muchos capaces de colaborar en este esfuerzo, se habrá cometido una lesión a los intereses nacionales en aras de un inicio de monopolio que nadie desea que se empiece a perfilar en el ya de por sí poco transparente sistema financiero español.

¿Por qué se decidió un im-portante tan alto de emisión, origen quizá de disfunciones en el mercado?"

calde de la ciudad, Sr. Fer-nández García; concejal de-legado del servicio de alumbrado, señor Herrero Rubio, y otros técnicos entró en funcinamiento, en la noche de ayer, la nueva l'uminación en la Calle Real, Alhóndiga y Bajada del Salón, instalada por Electrodo.

Esta instalación está compuesta de 52 puntos de luz con fatoles clásicos de vapor de mercurio de 250 watios y cubre un recorrido de 1,250 Km. apcoximadamente, con 13 kilowatios de potencia total. El presupuesto se acerca a 1.100.00 pesetas.

En breve entrarán on servico nuevos tramos como la Plaza de San Lorenzo, Plaza del Salvador y Plaza Mayor, en la que también se van a colocar unas luces amarillas especiales para Navidad.

Ya en el tema de iluminación hay que destacar el esfuerzo que los empresarios, tanto de bares y comercios, van a realizar para que estas Navidades esté iluminada y adornada la calle de Infanta Isabel, Cada empresario aportará una cantidad y también van a colaborar marcas comerciales, y concerá por cuenta del Ayuntamiento el gasto que pueda suponer el consumo de energía.

(Foto: Aurelio M.)



hormigón

SANTA TERESA

La Lastrilla, Tel. 414855

ENSEÑANZA

# Jornada de convivencia en el Centro Asociado de la UNED en Segovia

Organizado por el Centro Asociado de la Universidad Nacional de Educación a Distancia de Segovia, y dentro del programa de actividades culturales e informativas a desarrollar en el presente curso, se ha celebrado en el día de ayer una jornada de convivencia en la que han participado alumnos, profesores-tutores del centro segoviano y personalidades académicas de la sede central.

Los actos comenzaron en la

sala de conferencia de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, bajo la presidencia del gobernador civil y presiden-te del Pacronato de la UNED en Segovia, don Manuel Díaz-Miguel Moraleda, y con asistencia del presidente de la Diputación, alcalde de la ciudad (miembres de dicho Patronato), secretarios de centros asociados y alumnos, don Manuel Trigo y don Carlos Roura y otros catedráticos de la sede central.

La doctora doña Mercedes Vérgez Sánchez, catedrático de Derecho Mercantil y decano de la Facultad de Derecho, que fuè presentada por el director del centro universitario segoviano, don Julián Morales Navarro, pronunció una conferencia so-bre "Universidad Nacional de Educación a Distancia: planteamiento nacional e internacional" en la que hizo un completo análisis de esta modalidad de enseñanza universitaria en sus aspectos sociales, académicos y didácticos, comparando las realizaciones de la UNED española con las de otros países con tradición en este campo.

Seguidamente tuvo lugar una mesa redonda en la que los asistentes, especialmente los alumnos, plantearon a los profesores de la sede central, problemas relativos al funcionamiento de los centros regionales con relación al nacional, y en la que el secretario de alumnos resaltó la importancia de la representación estudiantil en los órganos de Gobierno de la UNED.

Cerró el acto el presidente dej Patronauo, felicitando a las per-sonas y entidades que con sus esfuerzos han hecho posible esta realidad que tantos beneficios se espera reporte a nuestra pro-

Finalmente tuvo lugar una cena en un conocido restaurante segoviano, en un ambiente de gran cordialidad.

### Instruido expediente para la Medalla del Trabajo a Aniana San Marcos

En fecha reciente, el presi-dente de la Diputación Provincial, señor Zamarriego Monedero, recogiendo el deseo compartido de muchos segovianos, se dirigió al ministro de Trabajo solicitando que le fuera concedida la Medalla al Mérito en el Trabajo a doña Aniana San Marcos, que desde hace muchos años es la cocinera del

Hospital de la Misericordia. La señora San Marcos, que nació en nuestra ciudad en el año 1893, lleva trabajando desde los diecinueve años, la mayor parte de ellos en el Hospital, donde se ha granjeado el cariño y la amistad no sólo de la co-munidad religiosa sino de muchísimos segovianos, tanto de la capital como de la provincia.

A la vista de ello, la Diputación ha pedido que le sea con-cedida la citada recompensa, para premiar tan dilatada vida de trabajo, y el señor Calvo Ortega acaba de comunicar que ha dado las instrucciones precisas a fin de que se formalice el correspondiente expedinte por parte de la Delegación Provincial de Trabajo.

# Nombramientos

ASCENSO A GENERAL DEL SENOR SOTOMAYOR

Ha ascendido a general de Artillería don Ricardo Sotoma-yor y Muro, que actualmente era coronel jefe de la Sección de Formación de Oficiales de la

### NOTAS DE HACIENDA

Delegación de Hacienda.—Se pone en conccimiento de todos los perceptores de clases pasivas del Estado, que los emplumentos del mes de diciembre y la paga extraordinaria, será satisfecha conjuntamente los días 19, 20 y 21 del corriente mes de diciembre, en la Caja de

esta Delegación de Hacienda.

Aquellos que perciban sus emolumentos por medio de entidades bancarias, igualmente podrán hacerlos efectivos a partir del día 19.

#### IMPUESTO SOBRE LA RENTA

El 2 de enero es el último día para efectuar el ingreso del segundo plazo, en concepto de pago a cuenta por el ejercicio 1978 (Art. 47, ley 50/1977, de 14 de no-

# Los gastos del sector agrario provincial en 1977 alcanzaron la cifra de 4.496 millones de pesetas

Una vez conocido el producto bruto agrario y la producción final agraria, que hemos recogido en anteriores informaciones, entramos a analizar los gastos del sector. Este capítulo puede distribuirse como sigue:

	de pesetas
Gastos en semillas selectas y plantones Gastos en pienso para el ganado Gasto en fertilizantes Gastos en energía Gastos en lubricantes Gasto en neumáticos Gasto en tratamiento fitosanitario Gasto en tratamientos zoosanitarios Gastos en reparaciones de maquinaria Gasto en reparaciones de construcciones Otros gastos	273,1 2.205,6 572,1 422,4 40,6 59,0 160,4 97,3 490,0 55,5 120,4
Total gastos	4.496,4

Se observa que los gastos han experimentado en 1977 un incremento del 30 por 100 sobre el año anterior, como consecuencia del alza de precios general, siendo superior al porcentaje de aumento de la producción final que quedó fijado en un 24,3 por ciento.

El factor que ha sufrido un mayor incremento proporcional ha sido el de fertilizantes, en parte motivado por el cumento de precios y también por su mayor utilización.

el aumento de precios y también por su mayor utilización como consecuencia de las mejores perspectivas de cose-

VENTA DE CEBADA DESNATURALIZADA

El Servicio Nacional de Productos Agrarios pone en

conocimiento de ganaderos individaules o agrupados y fabricantes de piensos y almacenistas, la venta con destino a la ganadería, de cebada existente en los silos, almacenes y entidades colaboradoras de la provincia.

Los precios de venta serán de 11,13 pesetas kilo para cebada de seis carreras y 11,38 pesetas kilo la de dos carreras. Por el concepto de carga a granel el SENPA percibirá 0,04 pesetas kilo.

Se ha establecido una bonificación por transporte por kilómetro recorrido, en un sólo sentido entre origen y destino.

Para distancias menores de 55 kilómetros, la bonifi-cación por transporte es de 250 pesetas tonelada. Las ventas podrán realizarse al contado y/o mediante

ago aplazado a 30 días y garantía solidaria de aval

Para mayor información y solicitudes, en la Jefatura Provincial del SENPA, calle Santa Catalina, 15. Segovia.

## RECOMENDACION DEL FORPPA SOBRE LA SIEMBRA DE LA PATATA EXTRATEMPRANA

Es aconsejable gran prudencia por parte de los agricultores en las siembras destinadas a la producción de la patata extratemprana en 1979. En este sentido, el FORPPA ha recomendado a los agricultores que sus producciones no excedan a las realizadas en el año anterior, ante la posibilidad de que se originen los siempre descargadables excedentes y se pierda gran parte de la desagradables excedentes y se pierda gran parte de la

La patata extratemprana se exporta en su mayor par-te al Reino Unido, Francia y Alemania, abasteciéndose el mercado interior, en esas fechas, con los «stocks» de patatas de media estación y tardía.

#### **CAMPEONATO** MUS FINAL DEL DEL HOTEL VICTORIA



### Fraudulenta venta de tarjetas - UNICEF

En estos días se viene realizando la venta a domicilio de falsas tarjetas de UNICEF por personas no relacionadas con dicha asociación.

Con tal motivo, UNICEF-ESPAÑA desea aclarar que todas las tarjetas de UNICEF llevan en su parte posterior la le-yenda de dicha organización. Asimismo, hace constar que el precio de las tarjetas navideñas de UNICEF es, dependiendo de su tamaño, de 15, 18 y 25 pe-

UNICEF - ESPAÑA pues, la comprobación de estos factores en todas las pretendi-das tarjetas UNICEF que se venden a domicilio.

Ayer noche finalizó en los salones del Hotel Victoria el campeonato de mus III Torneo de Navidad, que patrocinado por la firma "González Byass", se ha venido celebrando a lo largo de la semana,

Han participado en él 54 parejas de toda la región, bri-llando a lo largo de todo el torneo la amistad, la noble competencia y el entusisamo de todos los participantes, acreditando éstos y la magnífica or-ganización del campeonato, que sin duda la mejor confrontación deportivo-recreativa en su estilo de nuestra capital.

Tras reñida competencia y un alto nivel de juego por todas las parejas participantes, la cla-sificación final quedó establecida en la siguiente forma:

#### GRUPO ORO

Campeones: Señores López y Morales (premio y trofeo Hotel Victoria).

Subcampeones: Señores Burgueño y Santander (premio y trofeo Hotel Victoria).

3.º clasificados: Señores Mar-tín Orejana y Ballesteros (pre-mio González Byass - trofeo P. Domecq, S. A.).

4.º clasificados: Señores De Juan y De Juan (premio Bo-degas Berberana y trofeo Ce-

#### GRUPO DE PLATA

Campeones: Señores Barbudo Benavent (premio y trofeo

Subcampeones: Señores Goyo Román (premio González Byass - trofeo Establecimientos Muñoz).

3.º clasificados: Señores Sanz y Jiménez (premio Hiram Wal-ker-trofeo El Aguila).

Semifinalistas: Señores Martín Cerezo y Soriano (premio L'Ai-xertell - trofeo Caja de Aho-

Semifinalistas: Señores Herranz y González (premio y trofeo Campo Viejo).

#### GRUPO BRONCE

Campeones: Señores Rubio y Fuentetaja (premio H. Victoriatrofeo Pedro Domecq, S. A.). Subcampeones: Señores Ayu-

so y Marazuela (premio Gonzá-lez Byass - trofeo Coca-Cola). 3.º clasificados: Señores Mar-

tín y Plaza (premio P. Domecq, S. A. - trofeo Martini & Rossi). Semifinalistas: Señores Sanz y M. Barcenilla (premio Boba-dilla - trofeo Anastasio García

Semifinalistas: Señores Hernando y G. Huertas (premio y trofeo Cinzano, S. A.).

(Foto Aurelio M.)



# Por fin en España!

### VERNOUTH

- Auténtica marca italiana.
- Garantia de calidad internacional.
- El vermouth de los sibaritas.



- ROJO y BIANCO.
- Precio especial por su lanzamiento en Segovia y Avila
- De venta en los mejores establecimientos del ramo.

VERMOUTH

# Gancia

### Italiano de pura cepa

DISTRIBUIDOR EN SEGOVIA Y AVILA PASCUAL Hermanos, S.L.

VIA ROMA, 52 TEL. 41.41.97 SEGOVIA

## Poco público en los recitales de Carlos Puebla

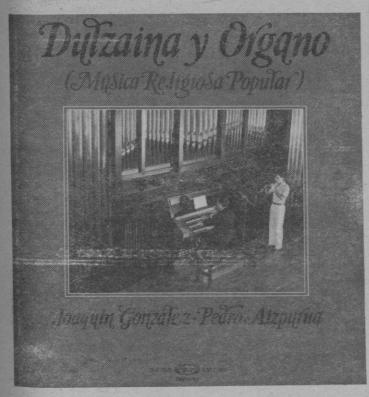


En dos sesiones, por cierto con escaso público en ambas, se presentó ayer en el teatro Juan Bravo el cantante cubano Carlos Puebla, a quien le acompañaban "Los Tradicionales", grupo que habitualmente va con él. No era la primera yez que actuaban en Segovia, ya que con anterioridad lo habian hecho en "Ladreda 25", por lo que la mayoría del público segoviano conoce su estilo e intención musical.

Carlos Puebla en sus canciones intenta revivir la revolución cubana, de la que hay escritas máles de le-tras, todas con ritmos tradicionales del país. Entre es-tas letras interpretó temas dedicados a Fidel Castro, "Che" Guevara, y a los cubanos participantes en la re-volución; irónicamente dedicó temas a los "yanquis" y los presidentes de Estado que han pasado por allí o bien gebiernan en este momento, como es el caso de Carter.
La interpretación, tanto musical como de voz, bien
atompañada y acompasada por "Los Tradicionales",
quiere acercarse y de hecho lo consigue a lo que pudiera hacer cualquier persona del pueblo cubano, o sea,
una canción del pueblo para el pueblo.

Aurelio M.

NUEVO DISCO DE JOAQUIN GONZALEZ



Estos días se ha puesto a la venta un nuevo disco, Lp., que tiene como uno de sus intérpretes principales al segoviano Joaquín González. Se trata de una grabación de música religiosa popular, con obras que aún perviven en pueblos y aldeas, pero que cobran vigencia en la versión que tanto Joaquín González como Pedro Aizpurua hacen de ellas con la dulzaina y el órgano.

Pocas fechas después de que el disco fuese grabado, publicamos una amplia información sobre este hecho, subrayando que se trataba de un acontecimiento musical que ayudará sin duda a una mayor y mejor difusión de la cultura popular.

# nformación Local

### Normas de circulación para los accesos a los centros de esqui de Navacerrada y Cotos

Se han dictado una serie de normas para conseguir una ma-yor fluidez de tráfico en las carreteras de acceso a los puertos de Navacerrada y Cotos en esta época del año, que entrarán en vigor mañana domingo día

Estas normas se concretan en la posibilidad de establecer un sentido único de circulación mediante cortes intermitentes en la carretera nacional 601, de Madrid a León por Segovia, desde el punto kilométrico 52,700, enlace de la carretera de Colmenar Viejo, hasta el puerto de Navacerrada, y en la carretera comarcal 604, de Lozoyuela al puerto de Navacerrada, en el tramo comprendido entre este puerto y el de Cotos. Cuando esté establecido este sentido único de dirección, el regreso a Madrid deberá realizarse por La Granja y San Rafael o por Rascafría.

Se van a colocar señales para informar a los usuarios sobre la existencia o no de plazas libres de aparcamientos en Navacerra da, Cotos y Valdesquí. Cuando estas señales indiquen que los estacionamientos están completios, "deberá desistirse de llegar a dichas estaciones"

### Esta noche se celebrará la «Fiesta del Deporte»

Como hemos venido anunciando, esta noche, a las nue-ve y media, en el restaurante "La Floresta", se celebrará la "Fiesta del Deporte 1978", en la que se entregarán las recompensas concedidas a varios dirigentes deportivos y los trofeos al mejor deportista absoluto y mejores deportistas por federa-

A aquellas personas que han interesado por asistir a dicho acto, se les comunica que invitaciones para la cena pueden retirarse en el restau-rante Duque o bien en "La Flo-

### Corte en el suministro de energía eléctrica

Para efectuar trabajos en sus instalaciones por cambio de tensión, UNION ELECTRICA, S. A., cortará el suministro de energía eléctrica, en Segovia (capital) el próximo domingo día 17, de las 8 a las 14 horas, afectando a los abonados de las calles Juan Bravo números 36 al 42 y del 13 al 31, Alhóndiga, plaza Medina del Campo, plaza plaza Medina del Callipo, piaza de San Martín, José Canale-jas, Arias Dávila, plaza de los Huertos número 2, plaza de los Espejos, Melitón Martín, Infan-ta Isabel, Grabador Espinosa. Segovia, 15 de diciembre de

1978

# IGLESIA EN SEGOVIA

COLECTAS DESTINADAS A LA «NAVIDAD PARA TODOS

En las misas vespertinas de hoy y en cuantas se celebren mañana en las panroquias de nuestra ciudad, se efectuarán, como ya hemos anunciado,

#### **EMPRESAS**

### Las Cámaras de Comercio del Centro crearán una sociedad de garantías reciprocas

Las Cámaras Oficiales de Oomercio e Industria de la zona Centro -diecisiete corporaciones, que agrupan 623.000 licencias—, zona a la que per-tenece Segovia, han celebrado una importante reunión en Arévalo, que ha tenido como consecuencia primordial la creación de una Sociedad de Garantías

Ello permitirá la obtención de créditos con rapidez y garantía máxima ya que los propios comerciantes o industria-les se avalan entre sí. La sociedad partiría de un capital social cuyo mínimo de cincuenta millones de pesetas, mediante unas cuotas que podrían ser de diez mil pesetas.

Dentro de la importancia que puede tener esta entidad merece destacarse el hecho de que permitirá atender un sector que hasta ahora ha estado bastante desatendido, el de servicios. Se remedia así el problema de estas empresas, que nunca pudieron acogerse a los sistemas crediticios establecidos a través del Banco de Crédito Industrial y del Instituto para la Reforma de las Estructuras Comerciales (Tresco).

El anteprovecto de constitución de la sociedad está siendo elaborado y se espera poder pre-sentarlo para su aprobación al pleno de las Cámaras en el próximo mes de enero.

### Publicado el «Manual práctico de la Seguridad Social»

Delegación de Trabajo.—El Servicio de Publicaciones del Ministerio de Trabajo, como en años anteriores, ha publicado el "Manual práctico de la Seguridad Social".

Se trata de una publicación y práctica para quienes se dedican a la función importantísima de asesorar en materia de Seguridad Social a empresas y trabajadores.

Los interesados pueden adejemplares en esta Delegación de Trabajo, o solici-tarlos directamente del Servicio de Publicaciones, Ministerio de Trabajo. Madrid.

colectas destinadas a la cam-paña «Navidad para todos». Ello es como consecencia del acuerdo adoptado por el obispo de la diócesis y las Cáritas Parroquiales de la ciudad, al objeto de hacer un fondo común y entregar las ayudas, en metálico, a las familias que habitualmente vienen siendo atendidas por Cá-ritas Parroquiales.

Se espera la máxima generosidad de los segovianos para esta collecta.

### Mañana, fiesta infantil en el colegio «Calvo Sotelo»

En el colegio nacional "Calvo Sotelo" se celebrará mañana, a las 11, un festival infantil con motivo de las próximas fiestas de Navidad.

Diversos grupos de alumnos realizarán un desfile de mo-delos de vestidos infantiles para estas fiestas, y otros es cenificarán algunas estampas mavideñas.

Marie Com

# SUÇESOS en la capital y provincia

Conato de incendio cerca de una fábrica de muebles, en el polígono industrial

Ayer los hombres del parque de bomberos salieron al poligono industrial, en las cercanías de la fábrica de «Muebles Hernando», a sofocar un incendio que se había produ-cido al prenderse unas cajas viejas y tablas de maldera de embalaje que se encontraban en la calle. Existía peligro, a conscuencia del fuerte aire, de que las llamas llegasen a prender en dicha factoria, gracias a la interven-ción de los bomberos no hubo que lamentar ningún daño material ni tampoco personal.

### SECOVIA RELIGIOSA

CARMELO SEGLAR

Mañana, tercer domingo, ten-drá su retiro mensual el Carmelo Seglar de Segovia.

Se celebrará en la capilla de las Religiosas Nazarenas, Plaza de la Merced, 9, comenzando a las cinco en punto de la tarde. A continuación se hará la votación para la renovación de cargos. Por esta razón se ruega la asistencia de todos. Dirige el P. Eliseo Garca, O. C. D.

# ee among the I = I = CRITICA

### «CONVOY», DE SAM PECKINPAH

Nacionalidad, norteamericana. Productora, Robert M. Sherman, 1978. Director, Sam Peckinpah. In-térpretes: Kros Kristofferson, Ali MacGraw, Burt Young, Ernest Borgnine.

Por supuesto ya se sabe que Sam Peckinpah hace un cine de violencia, en el cual ésta genera una nueva y mayor violencia. Lo malo es que, en definitiva, no pase nada. Aquí, en esta película, se destrozan coches y camiones hasta un límite verdencia. daderamente inverosimil, pero no hay nada en el fondo que nos haga pensar un poco seriamente en lo que está narrando el film.

La película está perfectamente bien hecha. Kros Kristofferson hace su papel de manera brillante, pero al final no se sabe para qué y lo mismo hay que decir de Ali McGraw. Sin duda hay problemas entre los policías de tráfico norteamericanos—ahí está la buena labor de Ernest Borgnine— y los conductores de camiones, de esos enormes camiones rodando por las autopistas del país. El hecho es que salta el problema y los conductores se van juntando en solidaridad hasta formar una gigantes-ca columna, a la cual se va recibiendo por los

pueblos de forma jubilosa.

Sabemos al principio que el camionero protagonista tiene un problema con la policía, pero ese pequeño problema no le importa a nadie y es terrible comprobar que la película está todo el tiem-

po rodando sobre el vacio.

Al comienzo de su carrera hubo mementes en que Sam Packinpah sabía decir cozas en sus películas. Ahora sabemos parfectamente que sabe dirigir, que con el se retrata perfectamente, que la música és buena, etc., etc. pero queda muy clara esta reglizador de cina per quiera en perde. que este realizador de cine no quiere, o no puede ya, crear historias verdaderas, sobre hombres que viven problemas de verdad. El cine de Peckinpah es un cine vacío; ese es su problema.



# Television y Radio

Primera cadena 15,35, El bosque de Tallac. 16,00, Primera sesión. 17,45, La abeja Maya. 18,15, Aplauso. 20,00, La frontera azul. 21,00, Informe semanal. 22,00, Noticias del sábado. 23.30. Sábado cine. 00,25, Ultimas noticias.

Buenas noches. Despedida y cierre,

Segunda cadena

18,00, Carta de ajuste. 18,30, Presentación y avances. 18,31, Mundo deporte.

20,00, La clave. Buenas noches. Despedida y cierre.

PARA MANANA

Primera cadena

9,15, Carta de ajuste 9,30, Apertura y presentación.

9,31, Hablamos.

10.00. Et dia del Señor 10,45, Concierto.

11,45, Gente joven. 12,30, Sobre el terreno.

14,00, Siete días. 15,00, Noticias.

15,30, Fantástico. 19,00, 625 líneas.

20,00, Fútbol.

22,00, Noticias.

22,30, Grandes relatos.

23.30, 300 millones. 00,30, Ultimas noticias. Buenas noches. Despedida y cierre.

Segunda cadena

15,00, Carta de ajuste.

15,30, Presentación y avances.

15,31, Curro Jiménez

16,30. Alba del hombre

17,30, Las calles de San Fran-

cisco. 18,30, Panorama musical.

19,00, Concierto.

20,00, Filmoteca Tv.

21.50. La danza.

22,30, A fondo.

Buenas noches.

Despedida v cierre.

#### R. SEGOVIA .- MAÑANA

7,30, Sintonía y saludo. 7,35, Lectura programas. 7,40, Despertar musical. 7,45, Musicalisimo. A las 9, Santa Misa. 9,40, Y también para usted. 11,00 España en un Seat. 11,45, Minutos musicales, 12,00, El gran musical, 13,00, Programa especial, 13,15, Ritmos ligeros. A las 13,30, Información local, 14,00, Música para todos. A las 14,30, Informativo de las dos y media. 14,45, Información local. 15,15, Peticiones del oyente. 16,00, Tardes musicales. 16,30, Carrusel deportivo (SER). 20,00, Nosotros, 21,45, Información local. 22,00, Informativo de las diez. 22,15, Canciones de

Televisión y realidad

Aún es pronto para emitir un juicio crítico sobre las dos producciones de RTVE que han iniciado su andadura la pasa-da semana. Me refiero a "El hotel de las mil y una estrellas" y "Sumarísimo". Las perspecy "Sumarisimo". Las perspectivas, a priori, parecen decepcionantes pero debemos esperar unas semanas para criticarles definitivamente. Sin embargo, una reflexión se hace patente tras haber visionado los dos programas pilotos y es la del abismal desfase existente entre la programación de RTVE y la realidad que nos circunda.

Todo medio de comunicación social y toda manifestación ar-

24000 99 गानाम् १००० जनसम्बद्धाः To Store Para trabajo intermitente.

ATLAS COPCO PRESENTA
LA NUEVA SERIE 2000
DE HERRAMIENTAS
NEUMATICAS para trabajos
intermitentes. Una serie
de 15 máquinas para aplicaciones
donde los operarios deben efectuar
varios trabajos distintos.
tales como taladrar, esmerilar,
limar, pulir, cincelar, apretar tuercas,
atornillar o grabar.
Con estas herramientas
ATLAS COPCO le ofrece una serie
complementaria a más bajo precio.

INDUSTRIAS NÚÑEZ mandez Ladreda. 12 - Tels. 41 52 76 - 77 Ctra. San Rafael, s/n. - Tel. 42 14 81 SEGOVIA

tística deben basar su validez y su eficacia en el grado de conexión que mantengan con la realidad del colectivo humano al que se dirigen. Pero está claro que TVE tiene miedo a la realidad y huye de su reflejo y, por supuesto, de su análisis. Es de sobra conocida la aver-

otro tiempo, 23,00, Zarzuela. 23,30, Hora 25. 1,00, Cierre.

Indice de Programación en F. M.

16,00, Ciclo-club. 18,00, Café solo, 19,00, Grandes grupos 20,00, Rastro Musical. 21,00, Black Feeling. 21,30, Para co-piar. 22,00, Informativo de las diez (\*). 22,15, Canciones de otro tiempo (\*). 23,00, Programa especial (\*). 23,30, Hora 25 (\*). 1,00, Cierre.

(\*) Todos estos espacios son en programación simultánea con la emisora de Onda Media.

televisión sienten por el directo pues, en ese caso, la realidad no puede falsearse ni modificarse a su antojo. Los dos programas estrenados recientemente son un claro ejemplo del distanciamiento televisión-realidad que se viene acentuando últi-

mamente de forma alarmante.

Se nos puede objetar que la televisión debe divertir y entretener y estamos totalmente de acuerdo. Pero para ello no es necseario recurrir, como sucede casi siempre, a burdos chistecillos o manidas cancio-nes engarzadas entre sí por increíbles diálogos y payasadas continuas.

La realidad viva y palpitante también puede resultar divertida y debe servir para conocernos mejor a nosotros mismos. A veces, no hay nada más divertido que un espejo cuando se mira con humor e inteligencia.

#### LO PEOR: Telediario

Es triste tener que decir que un medio informativo de la importancia y el alcance de la televisión informa poco, mal y tarde. Pero es evidente que los telediarios carecen de agilidad, garra periodística y están realizados de una forma rutinaria y medicere. La información na... cional se basa, casi exclusivamente, en notas de agencia, seleccionando los temas con unos criterios que nadie comprende. Las cámaras salen a la calle en contadas ocasiones para informarnos sobre temas de muy dudosa importancia, olvidándose de noticias que por su interés necesitarían un tratamiento en profundidad. Medios humanos sobran. Existen magníficos profesionales del periodismo en la plantilla de RTVE. Pero las iniciativas personales se recortan sistemáticamente a nivel directivo y sin libertad no hay posibilidad de realizar un trabajo interesante. Por este motivo han sido tan abundantes las renuncias y dimisiones en la dirección de los teledia-

En esas pobres condiciones sólo pueden continuar, firme el ademán, los "inamovibles" como el inolvidable Pedro Macía, el

LO MEJOR: "Vivir cada día"

Hay que romper una lanza a favor de uno de los pocos programas producidos RTVE que se realizan con nosotros como únicos protagonistas. Por supuesto que su trayectoria no ha sido muy regular pero al menos "Vivir cada día" trata de acercanos a nuestra realidad de una forma sincera y honrada. Quizás con un poco más de valentía en la elección de los temas, "Vivir cada día" podría convertirse en un programa modelo y un punto de partida importante para lograr una televisión viva.

RECOMENDAMOS: Tal y como se presenta la programación de TVE en esta próxima semana, no nos atrevemos a recomendar ni las películas de largometraje. Nuestro consejo es que apague pronto el televisor y lea algun libro.

V. B.

INSTALE MOTOR PEGASO DIESEL

> Renault - 12 Seat - 124 Seat - 1430

GUIA MEDICA Y SANITARIA

### D. Juan Redondo Mateo

Enfermedades de la Piel, Cosmética y Alergia Cutánea. C/ Muerte y Vida, 10, 1.º C. Segovia. Consulta previa petición de hora.

Telf. 424734

Avda. Fernández Ladreda, 16 dinámico y estático Teléfonos 412611 y 413363 SEGOVIA

Montaje equilibrado

de neumáticos

¡Sea buen ciudadano! Advierta amablemente al que arroja desperdicios al suelo

(Es una recomendación

de EL ADELANTADO DE SEGOVIA)



CONSEJO DE MINISTROS

# estatuto de la empresa pública

Transferencia de 66 millones al Consejo General de Castilla y León

El Consejo de Ministros estudió y aprobó ayer los si-

#### REFORMA DEL CODIGO DE JUSTICIA MILITAR

El real decreto ley por el que se modifica el Código de Justicia Militar, cuya remisión a las Cortes se acor-dó ayer en el Consejo de Ministros, trata de adecuar el código de Justicia Militar al artículo 15 de la Consti-

El estatuto considera empresas públicas las soci dades mercantiles en las que la participación estatal en el capital sea mayoritaria y las entidades de derecho público que realicen actividades mercantiles en régimen de derecho privado (Renfe, FVE, etc.). Establece que los motivos de oreación de las empre-

sas públicas, posibilitando su creación prácticamente

siempre que lo exija el interés general.

Se dictan las normas precisas para la adquisición y enajenación de empresas. También se limita el número de consejeros de las empresas públicas.

Se dedica un título a regular la participación de los trabajadores en los órganos de gobierno de la empresa pública. Asimismo se tienen en cuenta los mandatos del

pública. Asimismo se tienen en cuenta los mandatos del Pacto de la Monclea en cuanto a la regionalización de las inversiones de las empresas públicas.

#### CULTURA

El Consejo ha acordado remitir a las Cortes un pro-yecto de ley del estatuto jurídico de la Radio y Television estatales.

Se señalan como objetivos a conseguir en la actividad de la radiodifusión y tellevisión estatales la objeti-vidad e imparcialidad en la información; la distinción entre información y opinión; y el respeto al pluralismo político, al honor y a la intimidad de las personas.

#### CREDITO PARA BABCOCK-WILCOX

En el Consejo de Ministros celebrado hoy, se ha con-cedido a Babcock-Wilcox, un crédito a largo plazo por un importe de 2.200 millones de pesetas.

### AMPLIACION DE PLANTILLAS UNIVERSITARIAS S

El Consejo de Ministros ha acordado remitir Cortes un proyecto de ley de ampliación de plantilla de los Cuerpos de catedráticos numerarios y profesores adjuntos de Universidad y de Escuelas Universidarias

#### EL MINISTRO DE TRANSPORTES, A GALICIA

El Consejo de Ministros ha recibido amplios informes del vicepresidente segundo y ministro de Economía. Y del ministro del Interior sobre las consecuencias catastróficas de los temporales en Galicia y ha accidado se traslade a esta región el ministro de Transportes y Comunicaciones para que con la máxima urgencia se evaluen los danos e informe sobre las medidas a adop-

# PARTICIPACION DEL ESTADO EN EL REASEGURO DE RIESGOS COMERCIALES

El Consejo de Ministros ha acordado remitir a las Cortes un proyecto de ley por el que regula la partici-pación del Estado en el reaseguro de los riesgos comer-ciales del Seguro de Crédito a la Exportación.

### NUEVOS SISTEMAS DEL F.O.R.P.P.A.

Se tomó el acuerdo de constituir una comisión que bajo la presidencia del secretario de Estado para la Coordinación Económica, y compuesta por el subsecretario de Presupuestos y Gastos Públicos el presidente del FORPPA y un representante del Banco de España, designado por el gobernador, propongan las disposiciones necesarias que permitan al FORPPA actualizar su mecanismo de actuación y defina los criterios necesarios para la incorporación de un nuevo plan contable que permita un sistema más ágil para el eficaz desarrollo de las competencias encomendadas al FORPPA. Se tomó el acuerdo de constituir una comisión que

DESCENSO DE LA CONFLICTIVIDAD LABORAL EN 1978

El ministro de Trabajo presentó un la evolución de la conflictividad laboral en los once primeros meses de 1978. En relación con los mismos 1977, la conflictividad laboral ha descendido en un 34,6 por 100.

#### JUSTICIA

tución.

Real decreto ley por el que se regula la situación de personal auxiliar de Juzgados y Tribunales separados del servicio por hechos de metivación política.

#### DEFENSA.

Acuerdo por el que se concede la exclusión del servicio militar activo a determinado personal de tropa y marinéria con uno o más hijos o viudo en iguales cir-cunstancias familiares que reúna determinadas condi-

#### HACIENDA

Expediente de transferencia de crédito por un importe de 66 millones de pesetas para gastos de funcio-namiento del Consejo General de Castilla y León.

# Contra los planes de promoción de la «sierra pobre» de Madrid

El Grupo Abierto para la Ordenación del Territorio (G. A. T. O.) ha hecho pública una nota oponiéndose terminantemente a los planes de promoción de la llamada "serra pobre" de la provincia de Madrid. Dice que cuando ya se ha "acabado" el espacio de la sierra de Guadarrama mediante una destrucción sistemática de sus características más valiosas en beneficio de unos cuantos promotores, se trata de buscar nuevos emplazamientos para los usos interesados de la iniciativa inmobiliaria. Se proponen estaciones de esqui, se destruyen la montaña y los recursos que encierra, sin posibilidad de recuperar los elementos destruidos; se propone
la utilización para el ocio de las zonas agricolas más
féritiles (regadios) porque son también las que más ventajas ofrecen para la realización de campos de golf, instalaciones deportivas de élite, etc. El G. A. T. O. propone una discusión pública amplia de los objetivos y driterios que deben perseguir todas las actuaciones tan-to de la Administración como privadas sobre los espa-cios inmediatos o influenciados por las grandes concenfraciones urbanas, y en concreto por la de la capitali-

### CULTURA

# Arcadio López Casanova, ganador del premio Adonais

Arcadio López Casanova ha resultado ganador del premio Adonais 1978, con su obra «La oscura potestad». Ana María Navales y Carlos Clementso han obtenido sendos accésit por «Mester de amor» y «La tierra del

mar y otros caminos», respectivamente.

López Casanova, nacido en Lugo, es catedrático de Instituto en Valencia y autor de un libro de poesías titulado «Mesteres», publicado en gallego y en castellano. También es promotor de la colección de poesía «Lindes», editada en Valencia.

#### CUARENTA Y SIETE MILLONES DE PESETAS EN TRES DIAS DE UNA SUBASTA DE ARTE

En tres sesiones de la «subasta extraordinaria de Na-vidad», que organizó la firma «Subatán» se vendieron

cuadros, muebles y joyas por un valor total de cuarenta y siete millones y medio de pesetas.

Las pujas más altas y el mayor interés del público se fueron a las joyas. Un conjunto de collar, pendientes y sortija de brillantes y esmeraldas, firmado por Sanz, se vendió en 3.610.0000 pesetas, y un diamante con talle perilla, de 3,2 quilates, pasó de 2.200.000 a 3.400.000 pesetas.

Laboral

### AUMENTA LA INCIDENCIA LA HUELGA DE TRANSPORTISTAS

Madrid, 15.—En las pro-vincias de Oviedo, Santander, Madrid, Cuenca, Vizcaya y Córdoba la huelga de los transportistas fue total en el día de ayer, según informó un portavoz de «Fenadisme»; ederación N. de Transponies Discrecionales de Mercancias.

En estas provinias y según datos estadísticos del Ministero de Transportes existe una flota de 48.000 camiones disdrecionales de servicio públi-

En la región castellanoleonesa (León, Zamora, Sala-manca, Valladoid, Palencia, y Segovia) el paro afecta a un 80 por ciento de la flota, que compone de 13.000 camiones, según datos de «Fenadismer» en base a estadisticas oficiales.

En Cáceres, Badajoz, Jaén, Ciudad Real, Toledo, Guadalajara, Cádiz y Almería, don-de existen unos 20.000 camiones, la huelga tiene una inci-

dencia del 50 por ciento.

No están en paro, Galicia
(12.865 camiones), Cataluña
(41.064 camiones) y Vallencia (18.626 camiones) .... Efe.

#### SE ENCIERRAN-1.050 TRABAJADORES

Madrid, 16.-Los 1.050 trabajadores de «Fibrotubo - Fi-brolit, S. A.», de Valdemoro (Madrid) y San Vicente de Raspeig (Allicante), se encuentran encerrados en sus respectivos centros de trabajo como protesta por el incum-plimiento del vigente convenio en sus aspectos sociales y sindicales

Los encerrados protestan también por la negativa de la empresa a comenzar las negociacions del nuevo convenio que ha de entrar en vigor 1 de enero de 1979, de acuerdo con las recomendaciones de la CEOE.

Asimismo, en la empresa está pendiente de trámite un expediente de regulación de empeo que afecta a 650 trabajadores y que ya fue decla-rado improcedente por la Delegación de Trabajo.-Efe.

### EL LUNES COMIENZA A NEGOCIARSE EL CONVENIO DE RENFE

Madrid, 15.- El próximo lunes comenzarán las negociaciones para la elaboración de convenio colectivo de Renfe, de ámbito nacional, que afectará a más de 72.000 trabajadores.

Según ha sabido «Efe» de fuentes de la comisión negoniobra, ios trabajadores han elaborado una plataforma reivindicativa.-Efe.

# CONVENCION DE "METAMAZDA" PRESENTANDO LOS NUEVOS APARADS LUMINOTECNICOS

SUS DIRECTIVOS INFORMARON SOBRE LOS ULTIMOS DELANTOS EN LA MATERIA

# EN LA PELICULA PROYECTADA, "LA OTRA LUZ DE ESPAÑA" E OBSERVA UNA BONITA PERSPECTIVA DE NUESTRO ALCAZ



Directivos de METAL MAZDA con diversos clientes

Ayer, viernes, en los salones de «La Floresta», se ce-lebró la presentación de las últimas novedades técnicas de «Metal Mazda» en cuanto a luminotecnia se refiere. En el transcurso del acto se hizo especial mención a la nueva gama de novedades en luminarias múltiples. En-



Don José Luis Calero Paramio, don Antonio Ansora García y don Celestino Machuca Muñoz, disertando sobre aspectos técnicos de luminotecnia ante los numero-sos invitados a la Convención METAL MAZDA.

tre los numerosos invitados que, sobrepasaban los dos centenares de personas, se encontraban ingenieros, ar-quitectos y medios especializados en iluminación, así como distribuidores de la gama, instaladores eléctricos y comercio del ramo.

El acto estuvo presidido por don José Luis Calero Paramio, subdirector comercial de la Compañía General Española de Electricidad, S. A.; don Antonio Aurora García, jefe del Servicio de Estudios y Aplicaciones de la Luz; don Celestino Machina Muñoz, director de la Delegación Contra un Machina Muñoz, director de la Delegación Contra un Machina Muñoz, director de la Delegación Contra un machina de la contra del la contra de la contra del la contra del la contra de la cont gación Centro, y el equipo de ventas de la misma dele

La empresa «Metal Mazda» ha desarrollado una serie de importantes investigaciones dentro del campo de la luminotecnia que la ha situado entre las empresas más vanguardistas a nivel internacional.

ULTIMAS NOVEDADES

Tras las presentación realizada por el señor Calero, donde se destaca el lema de la empresa: «VENDER LUZ» y las principales características de los productos: alto rendimiento, equilibrio, precio y calidad, facilidad de montaje y de mantenimiento, y la estética, se procedió al desarrollo del tema por parte del señor Aurora —licenciado en Ciencias Físicas— adentrándose en la filosofía de la empresa y en el mundo de la luz, dividiendo su charla en dos puntos de relevante importancia: factor humano y factor físico.

El primero se refiere a la importancia del elemento y valores humanos para el perfecto rendimiento de cualquier empresa. El otro factor, determina la aportación y entusiasmo que mantienen los componentes de «Metal Mazda». Seguidamente, disertó sobre temas específicamente técnicos, resaltando nuevamente las características de unos productos que han sido constantemente esSimultáneamente a p diapositivas, se fueron realizando las explicacionada uno de los productos presentados como ún redades.

ARMADURAS INDUSTR Diferentes tipos de es donde destacan los modelos simplificados y mos, con equipo eléctrico y sin él. Tienen, ademár es dimensiones y el material empleado es el

Son proyectores recan de gran rendimiento, con un alto poder de afraja de conexiones de propileno y orquilla de la acero galvanizado.

GAMA LUMINARIAS MI

Fue la luminaria pese más destacable y comprende dos tipos: para sue y de empotrar.

Las características para de esta gama son: con una sola caracas se pueden seis luminarias diferentes, sin más que inter el difusor, operación—que como pudimos ob—de muy fácil realización, basada en la sencili mueva gama se adapta a todo tipo de techos, ya e escayola o modulares, tanto en superficie callo vista, abarcamdo todas las modulaciones; el ajust luminaria al falso techo se realiza de forma persente el montarie como el tanto en superficie calia vista, abarcando todas las modulaciones; el quet luminaria al falso techo se realiza de forma perente el montaje como el mantenimiento se realiza a simple, resultando un conjunto altamente aconspeto al que se le dio mucha importancia semando vaya de acuerdo con la relación calidad pi

Les detallamos la corions esenciales de los diferentes tipas de lumina liples:

que el falso techo, y de endimiento luminoso.





Parte de los invitados, durante la sesión informativa.

— Luminarias múltiples de superficie; LMS.

Como gran ventaja de esta luminaria, podemos señalar el poder graduar la altura de suspensión con lo que
se puede utilizar en locales de escasa, mediana o gran

caltura.

Se hizo mención especial al desarrollo y ventajas del diseño de la serie Prismática, haciendo seguidamente un análisis de los diseños —funcionales y estéticos—, rendimiento y elementos difusores. Se destacó la importancia que tienen en la actualidad los falsos techos y, en este sentido, la labor que «Metal Mazla» realiza en pro de la decoración. Esta empresa, en todo momento ha hacardo y husos economizas en entre la buscado y busca economizar energía y situarse en la vanguardia del mercado.

Ultima novedad en tubos fluorescentes que, permite un considerable ahorro energético, al ofrecer la venta-ja, respecto a los tubos convencionales, de proporcionar mayor flujo luminoso a igualdad de energía eléctrica consumida; es decir, su rendimiento lumínico es muy

- GAMA BTC

Lámparas que permiten introducir la descarga en la iluminación de interiores, gracias a su color cálido y a su buena reproducción cromática.

«LA OTRA LUZ DE ESPAÑA»

Una vez finalizado el pase de diapositivas, se procedió a la proyección de la película «La otra luz de España» realizada por «Metal Mazda» y que nos traslada la imagen de marca, cuyo argumento versa en todo momento a la necesidad actual de la luz eléctrica y su protagonismo en nuestro siglo. Capta los primeros pasos del Grupo Mazda, siendo la primera fábrica española en lámparas, destacando el principio de superación e investigación que la sitúa en la vanguardia de la ilumino-

Mención especial al Centro de Información de la Luz y al proceso de fabricación de una lámpara que se divide en tres fases: pie de la lámpara, fabricación en sí y cu-latado de la lámpara; anteriormente se fabrican los elementos necesarios y cada fase tiene una multitud de ope-

El señor Calero, finalizó el acto con unas palabras de agradecimiento a los asistentes, invitándoles a un espléndido vino español y a visitar la exposición de material con las diferentes novedades de «Metal Mazda».

84 AÑOS AL SERVICIO

La Compañía General Española de Electricidad, S. A.

«METAL MAZDA» fue fundada a finales del pasado siglo. Tiene por tanto, ochenta y cuatro años de existencia en la fabricación de artículos para la iluminación.

Su complejo industrial se encuentra en la capital de España y comprende fábrica de lámparas, fábrica de

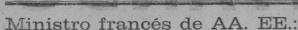
Es la primera fábrica que inició la fabricación de lámparas en España. La Sede Central se encuentra en la autopista de Barajas, donde se halla el Centro de Información de la Luz, único en España, en el cual, de una forma práctica, se pueden estudiar los aspectos tanto técnicos como sicológicos de la luz.

«Metal Mazda» cuenta a lo largo del país con siete delegaciones y dos depósitos. La plantilla de la Compañía está compuesta por 1.500 personas, lo que puede ofrecer una imagen orientativa de la capacidad investigadora que tiene esta destacada empresa.

Pablo Pastor Fotos: F. Peñalosa



Los señores Calero Paramio, Ansora García y González Carrión informando a varios invitados.



### SIN GRECIA, PORTUGAL Y ESPAÑA EUROPA NO SERA EUROPA

París, 15.—El ministro francés de Asuntos Exteriores, Jean François-Poncet, dijo hoy a la Asamblea Nacional que «sin Grecia, Portugal y España, Europa no será Europa». En la apertura de un debate, sin voto, sobre la ampliación del Mercado Común, el jete de la diplomacia francesa añadió que si la Comunidad Económica Europea rechazara la candidatura de estos países, «daría la espalda a sus propios ideales». El gaullista Maurice Couve de Murria presidente de la comisión de Asuntos Exteriores de cata framblesa caincidió en este punto con el ministro quendo desderá en

teriores de esta Asamblea, coincidió en este punto con el ministro cuando declaró en el mismo debate que la respuesta a estas nuevas candidaturas «no puede ser más que positiva». Efer

#### PERSIA

# Dispaross contraa laa multitud em unaa procesióm funeral

### Parecee quee hayy varios sheridos

ejército iraní han abierto fuego de fusilería sobre millares de personas participantes en una procesión funeral que portaba los cadáveres de víctimas de recientes disturbios, en la ciu-dad de Shizar, para su sepe-lio —han declarado testigos presenciales del hecho.

Las tropas, al parecer, dispararon, sus fusiles automáticos para dispersar a esa multitud que empezaba a manifestarse violentamente.

No hay informe inmediato de que se hayan registrado muer-tes a causa de las descargas

U. R. S. S.

### Defensa del internacionalismo comunista

Moscú, 16.- La prensa soviética hizo ayer especial hincapié en la defensa del internacionalismo comunista, citando am-pliamente las declaraciones hechas en Sofía por el primer secretario del PC paraguayo, An-

### ATAQUE ALA

En un claro ataque contra el eurocomunismo, aunque sin utilizar esta palabra el delegado paraguayo criticó "las tendencias opertunistas y revisionistas de cenuncia a las posiciones del impunacionalismo, rasgo esencial del movimiento comunista y objero internacional".—Efe.

Teherán, 15.-Fuerzas del de esas tropas. No obstante, ha trascendido que varias personas heridas fueron llevadas a los dos mayores hospitales de esta ciudad. Estos heridos presentaban impactos de arma de fuego -han agregado los testigos.-

#### EL LUNES, JORNADA DE DUELOLO

Teherán, 15. El próximo lunes se celebrará en todo Irán una jornada de duelo y protesta convocada por la oposición religiosa y civil.

La jornada tendrá por objeto protestar por los sangrientos incidentes registrados a raíz de las manifestaciones contra el sha, sobre todo en Shizar e Ispahan, donde según la oposición han muerto más de 50 personas desde el domingo.-Efe.-Afp.

### U. S. A. RECONOCE POR FIN A CHINA

Y ynormalizazalasas

#### relaciones diplomáticas

Washington, 16. - Los Estados Unidos reconocieron ayer, finalmente, al Gobierno, de la República Popular de China «Como el único Gobierno legal de China».

En un discurso a la nación presidente Carter anunció completa normalización de relaciones diplomáticas con Pekín para el primero de ene-ro de 1979 y el intercambio de embajalores para el 1 de mar-

zo de este añono.
El primero de enero próximo
EE. UU. cerrára su Embajada en Taipeh y abrogará el
tratado defensivo que data de 1949, cuando Chiang - Kai-Crek se proclamó presidente de China nacionalista después de su derrota por las fuerzas ded Mao en el continente. Según manifestó el presi-ente Carter, Estados Unidos

mantendrá una oficina consular y comercial en Formosa, así como etras relaciones culturales .- Efe

### NICARAGUA

## Combates en la zona fronteriza con Costa Rica

San José, 16. Reportes de oficiales de la guardia civil costarricense indican que durante la mañana del viernes, y hasta las dos de la tarde hora local (20,00 gmt), se escucharon fuertes detonaciones cerca de la frontera con Nicoragua, en suelo de la vecina nación. El ministro de Seguridad Pública, Juan José Echeverría, ha manifes tado que los reportes con que cuenta señalan que aparentemente dicho día hubo combates en Nicaragua, en dicha zona. Efe.

### PANORAMICA mundial



CHINA: Hua Kuo - Feng tranquilo, con una inmutable sonrisa durante 35 minutos, anunciaba esta mañana, en el Gran Palacio del Pueblo, de Pekín, la normalización de relaciones diplomáticas entre su país y los Estados Unidos.

NICARAGUA: Bajo la solemne promesa de trabajar para que a partir de este día los nicaragüenses gocen con plenitud de los derechos ciudadanos garantizados por la constitución nacional, el presidente Anastasio Somoza rubricó ayer tarde el decreto de incondicional y amplia amnistía para los reos de delitos políticos.

FRANCIA: Los cuatro autores de un atentado cometido, mediante colocación de explosivos, la noche del 30 de junio de este año, contra la «Casa de España-en Nimes (Sur de Francia), han sido condenados, ayer viernes, a treinta y seis meses de prisión, treinta y uno de los cuales con aplazamiento de condena.

COLOMBIA: El industrial colombiano Antonio Sáenz Rodríguez, que se encontraba secuestrado desde el pasado 20 de octubre, logró escapar ayer del sitio donde era mantenido cautivo, reveló el diario El Vespertino» de esta capital.

PORTUGAL: El ministro de Agricultura y Pesca del Gobierno portugués de Mota Pinto, Apolinario Vaz Portugal, será procesado por supuesto perjurio por la comisión organizadora de la III conferencia de la reforma agraria y los secretariados de las «Unidades Colectivas de Producción» (UCP) y cooperativas.



# El mejor regalo de Reyes...

SU ESPOSA LO AGRADECERA

una superautomática NEW-POL

CICLOPE RADIO. Ezeguiel González, 38 - Segovia - Teléfono 415753

# The Los DEPURY

DESDE MI ATALAYA

# LA JORNADA DEPORTIVA DEL FIN

# DE SEMANA PARA LOS EQUIPOS SEGOVIANOS

no logra desde hace muchas temporadas

Para los equipos de fútbol la primera vuelta de la competición está prácticamente en sus últimos pelda-fics. Sin embargo, habrá que esperar que las fiestas na-tideñas pasen para concluirla, puesto que a partir de la jornada de mañana, las competiciones se suspenden hasta el día 7 de enero. Entendemos que la medida es buena y ofrece las lógicas facilidades a los deportistas con el fin de que puedan disfrutar de las fiestas. Pero basta de preámbulo y vayamos a lo que sucederá ma-

#### FUTBOL

1.ª REGIONAL PREFERENTE C. D. AGUILAR - C. D. CUELLAR Campo: Aguilar de Campoó (Palencia), 3,45

Tras el buen triunfo obtenido el domingo por los cuellaranos frente a los leoneses de La Bañeza, tienen mañana una excelente oportunidad de aumentar su cuenta de positivos, puesto que visitan al penúltimo de la "clasi", al que aventajam en nueve puntos, a más de que los palentinos no han ganado más que dos encuentos de los 14 disputados. Mi opinión es que los cuellaranos deben vencer.

1. REGIONAL ORDINARIA A. C. ASLAND - G. SEGOVIANA Campo: Villaluenga (Toledo), a las 3,45

Embalados como están los jugadores azulgrana, posible es que mañana consigan algo positivo en su viaje a tierras toledanas. Por el momento once puntos separan a los gimnásticos de los del Asland y la diferencia "se nota". Entiendo que si los "pupilos" de Rafael Huertas se entregarán mañana como lo hicieran frente al Alcobendas, los puntos regresarán a Segovia, y el paso sría muy importante de cara a los tres encuentros que les restan para concluir la primera etapa de la competición. En mi opinión, victoria visitante, y como mal menor, empate. menor, emparte.

SEGUNDA REGIONAL C. D. ACUEDUCTO - AT. CERCEDILLA Campo: La Albuera, a las 3,45

La derrota de los rojiblancos sucedida el pasado do-La derrota de los rojiblancos sucedida el pasado domingo tuvo escasos efectos en la clasificación, puesto que sus immediatos seguidores no supieron aprovechar la contienda y perdieron también. Todo, por tanto, sique igual. Claro que los rivales de mañana forman un equipo "gafe" para los del Acueducto, puesto que temporada tras temporada, ven cómo no hay forma de venter a los de Cercedilla, y es ahí donde radica el mayor aliciente del partido: en ver si se rompe la racha y los puntos se quedan en casa. En mi opinión, triunfo local.

A. D. CEBREREÑA - C. P. CANTALEJO Campo: Cebreros (Avila), a las 3,45

Los briqueros siguen con muchas dificultades para poder formar el equipo cada domingo. Y con ese lastre acuden mañana a Cebreros, donde vemos difícil que la victoria les sonría. Los abulenses ocupan un puesto cómedo en la tabla y pese a que el domingo perdieron por 3 a 0 ante sus paisanos de Burgohondo entendemos que la victoria cerá muy difícil arrebatársela.

TERCERA PREFERENTE C. D. SEPULVEDA - C. D. TORRES Campo: "Santa Cruz", a las 3,45

Los futbolistas de Sepúlveda están reponiéndose a pasos agigantados" de los malos tragos sufridos en los comienzo de la competición. El resultado del domingo, aunque perdieran, dice mucho a su favor. Puesto que el conjunto de Los Rios ha demostrado ser uno de los mejores del grupo. V tras lo dicho el propóstico es de mejores del grupo. Y tras lo dicho, el pronóstico es de victoria local. En otro caso sería una poco grata sor-

El C. D. Acueducto intentará vencer al Cercedilla, lo que

C. D. LA GRANJA - C. D. MOLAREÑO Campo: "El Hospital", a las 3,30

Aún no sabemos, cuando escribimos estas líneas, si los jugadores que el pasado domingo fueron expulsa-dos podrán alinearse o no con los del Real Sitio. Pero habrá que pensar, de una u otra forma, que el triunfo no se escapará, y que los de San Ildefonso seguirán ostentando el récord de no haber cedido hasta la fecha ni un solo punto de los disputados en casa. Opinamos que habrá victoria local.

#### BALONCESTO

C. D. PEÑAS RECREATIVAS - C. P. IMPERIO Pabellón Municipal (Huesca), a las 12

Largo desplazamiento tienen los segovianos. Muchos kilómetros habrán de recorrer hasta llegar a la zona del alto Aragón y medir sus fuerzas con un equipo desconocido para ellos, pero que lleva una buena marcha en la competición, en la que no perdió ninguno de los encuentros disputados en su feudo. Ello hace pensar en las muchas dificultades que tendrán los del Imperio para lograr salir de la atonía en que se encuentran ahera. Estimamos victoria local.

#### TENIS DE MESA

A. D. AOSSIMA - C. P. OAR Lugar: Salamanca; hora: 11 mañana

Tampeco los salmantinos saben lo que es ganar en presente competición. Si bien hay que ser justos y señalar que no han disputado más que un partido. Por ello en el encuentro de mañana nos cabe la duda de si el conjunto segoviano podrá lograr algo positivo de su desplazamiento a la ciudad charra. Seria una buena prueba de que las cosas comienzan a salir mejor de lo que hasta ahora salen. A ver si es verdad.

#### VOLEIBOL

G. SEGOVIANA - C. D. UNIVERSITARIO (Salamanca) Pabellón HH. Maristas, a las 12,30

Podría ser mañana el dia en que los jugadores segovianos pudieran obtener su primera victoria del campeonato nacional de liga de Segunda División. Y anticipo que los asistentes al encuentro van a tener ocasión de poder presenciar un partido interesante. Y que no digo con ello que el conjunto salmantino sea una "pera en dulce". Que no es así. Pero es que entiendo que los segovianos están cogiendo el "aire" a la "cosa" y alguvez habrán de soltar el farolillo rojo.

#### COLOMBICULTURA

CONCURSO PALOMOS DEPORTIVOS Lunar: Espirdo. Hora: 4 tarde

Se disputará mañana el "Concurso Navidad" de palomos deportivos que organiza la Sociedad "El Recreo". Tomarán parte en el mismo 18 palomos y la duración de la prueba se estima en dos horas. Existen para los ganadores diferentes premios, y por aquello de que son muchos los niños que participan con sus palomos, la Delegación de Deportes ha donado diversos lotes de libros. Lo que es un buen regalo y un no menos estimu-lo. Que todo salga como esperan los buenos aficienados al bello deporte de la columbicultura.

#### REUNION DE JUGADORES DEL ACUEDUCTO

Mañana, a las 11, el entrenador del C. D. Acueducto se reunirá, en el campo de El Peñascal, con toda la plantilla del equipo, a fin de cambiar impresiones de cara a las próximas fiestas de Navidad.

Para el partido de por la tarde contra el At. Cercedilla ha sido convocada toda la plantilla.

### Un segoviano, convocado a la selección juvenil de fútbol

A propuesta del selecciona-dor nacional de juveniles, Je-sús Pereda, la Federación Española de Fútbol ha convocado a una serie de jugadores a fin de disputar un partido de entrenamieno en Matrido. Entre estos jugadores se en-cuentra un segoviano, Pablo, que desde hace dos tempo-radas viene militando en las filas juveniles del Real Va-lladolid Deportivo, con sus actuaciones realmente sobresalientes.

### SEPELIO DEL EX JUGADOR MUNDO

Valencia, 15. — Alvaro, Juan Ramón, Asensi, More-na, Amadeo, Sáezl..., estos nombres históricos del fútbol español eran los que con lágrimas en los ojos, llevaron a hombros los restos mortales de Mundo.

En la iglesia parroquial de San Andrés se celebró la misa de cuerpo presente por el alma de Edmundo Suárez Trabancos (Mundo), jugador que fue del Valencia y de la selección de valencia y entrepader de una despera y entrenador de una docena de equipos.

Mundo, tras una dolencia incurable, había sufrido una recaída el lunes de la pasada semana, lo que obligó a un nuevo internamiento que culminó con su muerte.

Tras el oficio religioso, en el que actuó el capellán del Valencia, y tras la depediciale del duelo la enorme comitiva se dirigió hasta el cementerio donde el inolvidable Mundo halló el reposo eterno.

### Tercera Categoría Regional Preferente

(Grupo 5)

Resultados
Los Rios, 1 SEPULVEDA, 0
II. Alcarreño, Villarejo teospen
Ilumanes, 1, Torrelaguna, 0
Cristóbal, 1; Arévalo, 3
At. Velfila, 1; Camarma, 2
Ardoz, 3; Norche, 0
Molareño, 2; La Carretilla, 1
Vicasa, 2; Lá GRAHJA, 0
Torres, 0; San Lorenzo, 1

CLASIFICACION

	1	G	E	P	80	C	P
Ardozer	12	8	F	2	25	17	17
Vicosaccocco	12	6	4	2	23	18	16
H. Alcarreño	11	6	2	.3	22	12	14
LA GRANJA	12	6	2	4	21	11	14
Los Rios		6	2	4	23	14	14
Horche		6	1	5	20	12	13
Torres	12	5	3	4	23	15	13
Villarejo	10	5				20	
Arévalo		5	3	4	24	22	13
La Corretilla	13	5	0			33	
At. Velilla	11	4	2			24	
Molareño	11	5	0			18	
Humanes	12	4	2			19	
Camarma	12	2	5	5	12	19	9
San Lorenzo	13	3	3	7	20	29	9
SEPULVEDA		-2	5			34	
Torrelaguna	13	3	0	10	10	17	6
Cristóbal		2	0	3	8	16	4

# qui todos los DEPORTES

### Un bingo para el C. D. Málaga

Málaga, 15.-El C. D. Málaga pondrá en funcionamiento en la próxima semana un «bingo» con la esperanza de que pueda suponer un alibio para su apurada stuación económica.

Provisionalmente, el «bin-» se instalará en el Club «El Candado», pero como éste se encuentra muy alejado del centro de la ciudad, es muy posible que más adelan-te se traslade a otra zona más asequible y que posiblemente se instale en los locales de la peña «El Sombrero».—Efe.

#### BALONCESTO

# Fue claramente superior el Canoe al Imperio (61-117)

Imperio.— López, Muñoz (14), Herranz (11), Molli-nedo (1), Santiño (6), Yagüe (9), Peñas (10), García (10). Canoe.— Erice (24), Fernández (4), Segarra (4), Cañal (4), Ferreres, Rodríguez (22) Cotta (8), Izquierdo (6), Salle (14), Sánchez (11) Cuhna (16)

Como se esperaba, derrota del Imperio ante el líder Canoe, aunque no tan contun-

Las diferecias fueron notables entre los dos bandos, durante todo el partido se vio equipo bien conjuntado —Canoe— con un buen sistema sencillo v muy efectivo, con un equipo con varios ju-gadores de Primera División los demás muy conjuntados con una buena media de altu-ra y una moral altísima pues por algo encabezan la clasificación.

Por su parte el Imperio lu-chó de una forma anárquica y desordenada, lo que le llevó a ese descalabro final. Las diferencias en el mancador existieron desde los primeros minutos, a los, 5, 3-12; a los 10, 8-22; a los 15, 18-40, se aguantaba y luchaba según se podía pero verdaderamente no se podía lo suficiente.

La segunad parte fue un calco de la primera, aumentanto las diferencias dos muchachos del equipo madrileño, por parte del Imperio aguantando, Muñoz tenía un de un posso extende en Car da un poco entonaldo y García que como siempre mucho ardor aún estando lesionado, por parte de los res-tantes en un tono bastante pbre, no teniendo un día lo más mínimo afortunado.

El partido fue bastante molo técnicamente, creo que ni siquiera vistoso para el público, pues además de la derro-ta del Imperio, el equipo madrileño tiene un juego muy feo, aunque tremendamente práctico.— V. Y. SANZ.

### -TENIS-

### ESPAÑA - EE. UU.. FINAL EN LA COPA SUNSHINE

Miami Beach (Flonda, Estados Unidos), 16.— Estados Unidos y España, cabezas de serie número 1 y 2, respectivamente, disputarán la final de la presente edición de la Copa Sunchine de tenis, competición reservalda a jugadores juniros.

El conjunto español demotó por dos a cero a Brasil. El resultado de la otrae se-

mifinal entre norteamericanos

y canad enses fue el mismo.
Gabriel Urpi derrotó - Cassio Mota por 7-6 y 6-1.
Juan Avendaño se impuso

a Marcos Braga por 6-2 y 6-0. La viotoria de Urpi ha sido caificada de sorprendente ante brasileño Motta, que es favo-rito de a Orange Bowl, torneo que dará comienzo el próximo domingo.

Urpi, ha sido nominado cabeza de serie múmero 5 de la misma competición.-Efe.

# Los encuentros de fútbol de la Tercera Regional: Grupos 13 y 14

Dentro del fútbol provincial estos son los encuentros que han de disputarse, si el tiempo climatológico y otras circunstancias lo permiten, en distintas localidades de la geografía provincial.

GRUPO XIII

Bernúy-Cantimpalos, hora 3,45. Villacastín-Voltoya, hora 3,45. Abades-Mozoncillo, hora 3,45. Nava de la Asunción-Monteresma,, hora 4 tarde. San Rafael-Coca, hora 12.15 mañona. Carbonero-Navas de Oro, hora 3,45. Pinillos-San Lorenzo, hora 3,30.

Dentro de la jornada de este grupo, hay que destacar el partido a disputar en Bernúy, donde se enfrentan los dos primeros de la clasificación, y en el cual el pronóstico es ligeramente favorable a los locales. Siguen en interés los encuentros a disputar en Carbonero y Pinillos, que tendrán muchas dificultades para los locales. Buena jornada, al menos en teoría, la que se disputa mañana.

GRUPO XIV

Spórting Riazano-Escalona, hora 3,30. Olombrada-Navalmanzano, hora 2,30. Vallelado-Fuentepelayo, hora 3,45. Turégano-G. Ayllonesa, hora 12 mañana. Aguila-Prádena, hora 3,45. Zarzuela-Sanchonuño, hora 10 mañana.

En Riaza juegan los dos «cabeza de serie» del grupo. Un punto separa a los locales del Escalona, al que intentarán vencer con el fin de ocupar la primera plaza de la clasificación. Nuestra particular opinión es que el triunfo le tienen más cerca los locales. En Turégano también habrá mucho interán por ver el se locare from esta de la contra del contra de la contra del contra de la contra de la contra de la contra de la contra de l bién habrá mucho interés por ver si se logra frenar a la Ayllonesa, cuestión que tiene sus dificultades. El en-cuentro puede ser de los que hacen afición. En el resto creemos ver victorias locales.

CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL

Grupo A

San Rafael-El Espinar, hora 3,45. Monteresma-San Lorenzo, 11,30 mañana. Acueducto-La Granja, 11 mañana.

Grupo B

G. Ayllonesa-Sanchonuño, hora 3,30. Cantalejo-G. Segoviana, 11,30. Cuéllar-Turégano, 4 tarde.

### Teléfonos de EL ADELANTADO

414696 - 97 - 98



# Soucoesos

EN ESPAÑA

QUINCE MUERTOS Y DIECIOCHO HERIDOS EN ACCIDENTE FERROVIARIO

Madrid, 16.—El tren "Talgo" Madrid-Cádiz, que efectuó su salida ayer de la estación ferroviaria de Atocha, a las dos y veinte de la tarde, sufrió un accidente a las cuatro y media, a su paso por la localidad de Manzanares.

Al parecer, algunas unidades del tren se desunieron al pasar por un cambio de agujas. Los pri-meros vagones del convoy prosiguieron la marcha y pasarian algunos minutos antes de advertir que las últimas unidades habían quedado desgajadas.

Al parecer el accidente ocurrió al salirse una de las ruedas de un vagón y el furgón salió des-pedido en un cambio de agujas, golpeando contra un mercancias estacionado en una vía paralela.

Scbre las seis y media de la tarde, el número de muertos se elevaba a trece, tras haber sido rescatados varios cadáveres de entre los vagones del "Talgo" siniestrado. Esa cifra había aumentado esta mañana a quince fallecidos. Asimismo, un total de catorce heridos eran trasladados a la residencia sanitario de Manzangres de los cuales sidencia sanitaria de Manzanares, de los cuales tres presentaban estado muy grave, y once, heri-das de pronóstico reservado.

Entre los muertos hasta ahora identificados figura Alfonso Fernández Torres, diputado del PSOE de Jaén.

Se encuentran en la estación de Manzanares cinco cadáveres de mujeres, entre los 20 y 50 años, que todavía no han podido ser identificadas.

Un tren de auxilio, procedente de Madrid, se dirigió a Manzanares provisto de equipo técnico y sanitario, así como de reflectores que facilita-sen las labores de receato. En sen las labores de rescate. Fuerzas de la Guardia Civil de Manzanares han trabajado en las labores de rescate, habiendo llegado refuerzos de la Benemérita de Ciudad Real y Alcázar de San Juan.

Poco antes de las once de la noche las labores de rescate habían llegado a su final. La yía quedó despejada y la circulación pudo ser reanudada.

#### MAS DE TRECE MILLONES EN UN ATRACO

Madrid, 16.—Trece millones y medio de pese tas ha sido el botin conseguido por una banda de enmascarados que atracó ayer mañana las oficinas del Banco Hispano Americano instalada en el mercado central de pescados de la Puenta de To-ledo, "golpe" que se considera estaba muy estu-

El atraco tuvo lugar a las nueve de la mañana, momento en que el movimiento de personas es muy elevado en el mercado y especialmente en el sótano, donde se encuentran las oficinas de cobros

Mientras varios de los atracadores se quedaban fuera, al parecer tres, otros seis, armados con pistolas y metralletas, entraron en las dependencias y tras amenazar a los empleados y a unos cuarenta pescaderos, recogleron el dinero que había en las ventanillas, huyendo después.—Efe.

# ATRACO A MANO ARMADA A UNA OFICINA DE QUINIELAS

Valencia, 16.—Un atraco fue cometido en esta capital, en una oficina de quinielas.

Los ladrones penetraron en la oficina dependiente del P. A. M. D. B. sita en la calle del Padre Jofre, núm. 12, y tras amenazar a la empleada del local con un revolver y una pistola, se apoderaron del dinero que había en la caja, alrededor de 15.000 pesetas con las que los atracadores huyaron a pie. pesetas, con las que los atracadores huyeron a pie-





COORDINA: AURELIO M.

# Designación del mejor conductor del año

Barcelona.—La Asociación Nacional de Prevención de Accidentes de Tráfico se dispone a premiar a aquelas personas u organismos que más hayan contribuido en el perfeccionamiento de la seguridad vial, en ayuda accidentados y en su contribución a difundir las normas de prevención.

Una estatuilla de bronce de 50 centímetros de altura, obra del escultor José Casada, será el premio que reci-bran los galardonados.

El premio al mejor conductor del año quiere simbo-izar a todos los buenos conductores que hay en España. Se otorgarán premios en ámbito local de Sabadell —la Asociación Nacional radica en Sabadell— ámbito regional de Cataluña y ámbito nacional.

Prevención de accidentes de tráfico se propone con dichos premios estimular a quienes aportan sus cono-cimientos y entrega en pro del tráfico y de los conduc-tores.—Efe.

Del abuelo Indalecio le seguimos ofreciendo todos los lunes

### SU COCIDO CASERO

# Restaurante LA CRIOLLA

«Gracias por su acogida»

Reserve su mesa - Teléfono 413052

### MUDANZAS MENENDEZ

Servicio para toda España - Total garantía - Cambios de domicilio en ciudad - Rapidez y eficacia. Consúltenos sin compromiso

SEGOVIA C/ GENERAL VARELA, 4 TELEFONOS 420017 - 421486 - 421796 VIGO C/ TRAVESIA DE VIGO, 192 TELEFONO 278942

# Motor CONDUCCION BAJO LA NIEBLA



La niebla es un fenómeno bastante corriente en nuestro país. El ivierno es posible-mente la estación más propi-cia para su aparición, pero son muchas las zonas de nuestra geografía que padecen esta molestia en cualquir otra época del año.

De cara a la conducción, la niebla plantea dos problemas diferentes: la falta de visibi-lidad y la humedad que cubre el pavimento de las calles v carreteras. Pero quizá y más importante que estos aspectos externos, puede seña-larse el factor psicológico que la niebla produce en un ele-vado número de conductorés: una inhibición frente al volante que se traduce en inse-

guridad en la conducción.

Es indudable que no puede conducirse de la forma habitual cuando existen circunstancios atmosféricas adversas, pero es distinto circular con precaución que hacerlo con

## SOBRE TODO VISIBILIDAD

Una de las primeras precauciones que debe tomar el conductor es verificar que el funcionamiento de los limpiaparabrisas sea correcto, así como el nivel del depósito del líquido lavacristales.

Teniendo en cuenta el alto grado de humedad del ambiente conviene accionar periódicamente los limpiaparabrisas y por supuesto conectar la luneta térmica.

Los proyectores y pilotos deben limpiarse adecuada-

mente con el fin de obtener el mayor partido de la potencia luminosa de los mismos. Sin embargo, el alumbrado debe situarse en la posicicón de cruce, tanto si se circula de día como de noche.

El problema de la ciirculación bajo la niebla es, como en tantas otras circunstancias no sólo ver sino más bien ser vistos. No hay que olvidar que la visibilidad se reduce en ocasiones hasta límites en que sólo se tiene visión de pocos metros delante de nosotros. En este sentido resulta muy útil guiarse por la línea longitudinal que marca a nuestra derecha la separación entre calzada y arcén, por lo que también debe circularse lo más ceñido a la derecha que sea posible, aunque teniendo en cuenta siempre la posibilidad de que transiten por el arcén otros vehículos más lentos, como bicicletas, tractores, y vehículos de tracción animal, sin contar los peatones, muchos de ellos «ayudan» al automovilista visiendo de negro, sin llevar linternos por negro, sin llevar linternas ni espejos, y andando de espal-das a los coches que vienen por su lado.

Por todo esto, es conveniente llevar el vehículo en una marcha corta que nos

permita dominarlo ante cualquier emergencia, teniendo presente que, con el pavimento resbaladizo, necesitaremos mayor espacio en caso de fre-

#### EL ALUMBRADO ANTINIEBLA

La incorporación de unos proyectores especiales antiniebla elimina lógicamente el principal problema de ésta, la falta dt visibilidod. Por este motivo es muy recomendable su utilización, sobre todo para aquellos conductores que viajan asiduamente o que rea-lizan sus principales desplazamientos en el norte del país, con zonas de nieblas habitua-

De acuerdo con el Código de la Circulación (artículos 144 y 146) todo vehículo automóvil, con excepción de los de dos ruedas, puede incor-porar un máximo de 2 proyeotors delanteros y uno o en la parte trasera, que debe-rán cumplir las normas de simetría que se recogen en los citados artículos y que, en esencia, son las siguientes:

Luces delanteras: Ningún punto de la superficie illumi-nada debe encontrarse a menos de 250 mm. del suelo v nunca por encima del punto más alto oe la superficie ilu-minante de los proyectores de cruce. El borde exterior de la superficie iluminante debe eslo más cerca posible del borde exterior del vehículo y, como máximo, a 400 mm. de

Luces posteriores: Cuando se lleve un solo proyector de-berá situarse en la parte posterior izquierda del vehículo, en el sentido de la marcha. Si se incorporan dos proyectores deberá tenerse también en cuenta la norma de simetría y que la superficie ilumi-nante esté situada a una altura sobre el suelo entre 250 y 1.000 mm. La distancia entre la superficie iluminante del alumbrado de niebla y el de frenado debe ser igual o mayor a 100 mm.

El color de la luz emitida por los proyectores de niebla será amarillo-selectivo en los delanteros y rojo en los posteriores.

### GASOLINA **DE NEUMATICOS VIEJOS**

Hamburgo. — Los neumáticos viejos de coches y ca-miones serán aprovechados en un futuro próximo para la fabricación de gasolina, se in-formó en Hamburgo.

En el proycto, patrocinado por el Gobierno Federal, trabaja un equipo de investiga-dores de la Universidad de Hamburgo, bajo la dirección del profesor Walter Kaminski.

El equipo cuenta con ayu-das del Ministerio Federal por valor de 650.000 dólares y de la Federación de Industrias para la recuperación de desechos, de unos 500.000 dólares.

días 21, jueves, y 22, viernes, de diciembre, a las ocho de la tarde, en los salones del Hotel Los Linajes, extraordinarios lotes de:

PINTURA - MUEBLES - PLATA - MARFIL - PORCELANA - JOYAS - VARIOS

EXPOSICION EN EL HOTEL LOS LINAJES LOS DIAS 18, 19 Y 20, DE 11 A 21 H. ENTRADA LIBRE

Por acuerdo celebrado con A.P.A.D.E.F.I.N., parte de las ventas se destinarán a los fines de dicha Asociación.



MENTIROSO

En tanto se desarrolla la ceremonia del matrimonio, uno de los invitados le dice en voz. Daja al padre de la novia:

Estoy más que extrañado el que haya concedido la

mano de su hija a este individuo tan poco recomendable.

-¿Cómo es eso?, pregun-

Acaba de cumplir dos años de cárcel por un viejo asunto de dinero.

—¡Ah!, el miserable. Me había dicho que un año sola-

### PRUEBE SU MEMORIA

Alejandro Magno fue el fundador del mayor imperio de la antigüedad, eso sí que lo recuerda usted. Pero, vea-mos: ¿Recuerda también qué número hacía entre los de su nombre en su país?

El primero.

El segundo.

El tercero.

### SOPA DE LETRAS

Por MONTSE

0	T	S	H	M	T	٧	C	SI
A	S	E	L	K	S	X	L	E
B	0	E	S	S	0	1	A	R
A	٧	X	T	C	M	S	S	R
R	E	S	E	A	0	T	E	u
R	S	T	1	V	C	P	N	C
E	C	R	В	E	A	1	L	H
N	M	A	R	T	1	L	L	0
A	T	0	D	0	L	0	L	A

Encontrar, buscando en cualquier dirección, siete nom\_ bres de herramientas.

### FRASES CELEBRES

Es una tempestad en un vaso de aguan.

Si concedemos crédito al filólogo y numismático francés Luis Dutens, que en su d'Dutensiana» recoge cur i o sa s anécdotas, fue Pablo, Gran Duque de Rusia, quien dijo a propósio de las revueltas de Ginebra, las palabras que he-mos mencionado.

S'n saberlo, el Gran Duque utilizaba una expresión reco-gida por Cicerón en «De Legibus», de la que los romanos se servian en el momento de referirse a sucesos de poca importancia, pero que parecían benerla mayor. Este es el sentido que aún hoy se sigue dando a esta frase.

# UMOR SIN ACHTE

EL "BROADWAY" SEGOVIANO!

—No todo van a ser críticas amangas. Hay que re-conocerlo, tú. Hoy vamos a hablar elogiosisimamente de la iluminación de la avenida de Fernández Ladreda.

—¡Bien dicho! Es admirable en extremo. Realmente es una hermosura ver todos esos faroles estilo "España de los Austrias" en hilera, uno, dos, tres, cuatro, la tira, todos encendiditos y pimpantes. Lo malo es que ahora se ven más los soportales, que son los pobres muy feitos...

—Bueno, bueno, basta de críticas acerbas. Que no se

diga que desde aquí no dejamos títere con cabeza, y que nuestra actitud es siempre negativa, Acuérdate có-mo estaba la avenida antes, cuando la iluminaban unas pecas farcionas desgalicha las y angustiosas. ¡Hágase la luz! La luz siempre clarifica ideas y posiciones men-

tales: sirve para que las personas se conozcan mejor...

—Eso es lo malo. ¿No te has enterado del caso de Plumillez, ese chico que trabaja en el "Banco Askatuta"? Bueno, pues llevaba hablándose con su novia nueve años cumplidos, y pensaba casarse enseguida porque había ascendido. Amartelado y cogido de la manita paseaba casi todos los días por los soportales de Fernández Ladreda. Pero cuando llegó el momento de conectar la nueva illuminación, Plumillez de golpe y porrazo se dio cuenta de lo horrosa que era su novia, pues hasta entonces no la había visto bien la cara, y a los pocos dias se enrollo con un maciona de San Martin y Mudrian, y si to ho risto no ma accerda. y si te he visto no me acuerdo..

—Qué quieres que te diga. Es muy de lamentar, pero el alcalde no vá a estar en todo. ¡Lo cierto es que, hoy por hoy, Fernández Ladreda es el "Broadway" segoviano!

¡Estupendo! ¡Ahora pondrán más bances...!

ALAMEDO DEL PARRAL V DIEZ

...los tiburones son tan peligrosos?

Porque son animales carnivoros, tienen mucha fuersentido del olfato muy desarrollado, que les permite descubrir fácilmente sus presas. Algunas especies atacan al hombre. El olor de la sangre excita su ferocidad.

### FRUTOS de FRUTOS

Por MADRIGAL







DE SECOVIA

### Hoy hace 75 años decía:

LA RECETA DE UN REY

Un hombre sencillamente vestido se paseaba una noche por las calles de Viena. Un niño de diez años se precipitó hacia él exclamando.

—Por piedad, señor, dadme dos florines.
—¡Dos florines! —replicó sonriendo aquel a quien se había dirigido casualmente—. ¿Y qué vas a hacer con ellos?

-¡Ay de mí, señor!, mi madre ha caído enterma esta noche y neecsita un médico y medicinas y yo no podré tener todo esto — añadió el niño con ingenuidad— por menos de dos florines.

-¿Eres tú el que la cuidas? No me hablas de tu padre

-Mi padre murió hace tres semanas.

-Toma, aquí tienes los dos florines que me pe-

días.

El niño dio las gracias y corrió en busca de un médico y el buen vienés se dirigió a casa de la viuda después de que el niño le diera las señas de su casa. La encontró pálida y enferma en su le

-Yo soy -dijo el médico llamado por vuestro

hijo; decidme lo que teneis.

La pobre mujer el refirió que estaba constantemente agitada y las privaciones que le causaban su pobreza, de sus temores por el porvenir, de sus ago-

le dijo remeand nías maternales. -Vuestra situación exige particulares que voy a prescribiros. Y a continua-ción escribió la receta. Calmaos, estoy seguro que mi receta os irá bien. Y salió.

Un momento después llegó el niño gritando:

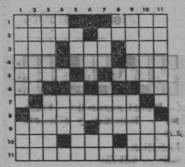
-Alegraos querida madre, he encontrado a un señor que me ha dado los dos florines y he visto

a un médico que va a venido ya —le contestó la ma-—El médico ha venido ya —le contestó la ma-dre— y ha escrito en un papel el remedio que debo tomar. El niño cogió el papel y leyó lo que sigue: El tesorero del palacio imperial pagará inmedia-tamente al portador de este billete la suma de dos-

cientos florines.

José emperador.

### CRUCIGRAMA



HORIZONTALES,-1: Nombre de mujer (Pl). Parte alta de la cerviz. 2: Al revés, municipio la provincia de Pontevedra. Al revés, famoso escultor griego de la antigüedad, 3: Personaje de la Biblia famoso por su paciencia. Organo de la visión. Al revés, plural de letra. 4: Letras de "ulema". Música. Enlacé, 5: Pieza de madera gruesa, Al revés, expulsa el aire contenido en el aparato respiratorio de forma ruidosa y violenta, 6: Pronombre personal, Voz para deterner a las caballerías, 7: Al revés, llénelo hasta que rebose los bordes. 8: Aseadas, muy arregladas y pulcras. 9: Estéril (femenino). Al revés, apresan a una fuerza militar por haberle cortado la retirada. 10: Letra del alfabeto griego. Letras de "medir". Letras de "rato". 11:

Obra famosa de Erasmo de Rotterdam.

VERTICALES .- 1: Delgado, flaco (Pl). Ligue. 2: Instrumento músico de cuerda (PI): Labran, 3: Al revés, mamílero solípedo parecido al asno, de pelo blanco con listas negras. Al revés, capital de cierta nación sudamericana. 4: Al revés, carta de la baraja. Contienda. 5: Letras de "mosca". Volví a lamer. 6: Personaje de gran paciencia. Consonantes. Termina-ción de infinitivo. 7: Impar. Moví un arma flexible con movimiento vibratorio. 8: Negación, Composición poética. en latín. Isla italiana. 10: Barro (Pl). Sitio poblado de árboles y arbustos. 11: Recinto (Pi), Preposición

#### SOLUCION

Tau. Med. Nto. 11: Enquiridion.
VERTICALES.— 1: Enjutos.
Ate. 2: Violas. Aran. 3: Cebra.
Jami. 6: Job. DM, Er. 7: Non.
Blandi. 8: No. Oda. 9: Ursus.
Capri 10: Cienos. Soto. 11: Am-Jose 7 Arida. Copan. 10: Arildadas. 9: Arida. Copan. 10: Tau. Med. Rto. 11: Enquiridion. Nuca: Marin, Miron. 3: Job. Bas. 4: Ule. Son. Uni. 5: Taco. 6: Os. So. 7: Colmelo. 8: Lisec 6: Os. 9: Arida. Copan. 10: HORIZONTALES,-I: Evas



Van 351 días de 1978; faltan

4. Sol: De 8,33 a 17,51. Santos Lázaro, Santoral: Santos Láza Olimpia, Florían y Ananías.

Pensamiento: "Quien pecó en una sola cosa, manifiesto es que se esclaviza a todos dos vicios. Pues, por un solo perecen muthas justicias, por un solo mal pueden perderse muchos bie-

(San Isidoro)

LUNES 18 DE DICIEMBRE

Van 352 días de 1978: faltan

Sol: De 8,33 a 17,51. Santoral: Nuestra Señora de la O (Virgen de la Esperanza); sintos Rufo, Zósimo y Teótimo.

Pensamiento: "Aunque todo se hunda y todas las cosas sucedan al revés, vano es el tur-

barse, pues por esa turbación DOMINGO 17 DE DICIEMBRE antes se dañan más que se

(San Juan de la Cruz)

### Farmacias de guardia PARA HOY

De 9,30 a 11 noche:

Corpus, 11; Velódromo, 4 (semiesquina Ezequiel González), y plaza de Ramiro Ledesma, 1 (barrio de San José).

De II noche a 9.30:

Velódromo, 4 (semiesquina Ezequiel González).

PARA MANANA

De 9,30 a 11 noche:

Juan Bravo, 31 y Puente de San Lorenzo, 5 (barrio de San Lorenzo).

De Il noche a 9,30:

Juan Bravo, 31.

### Loteria Pro Ciegos

Premiado ayer: Núm. 288.

### Teléfonos

Policía	412087
Guardia Civil	421100
Bomberos	422222
Telegramas	222000
Urgencia S. O. E	413499
Cruz Roja	411430
(Ambulancias)	





### Registro civil

11 nacimientos

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: José Manuel y Juan Salvador Delgado y Martín, hijos de Cecilio y de Manuela Teresa; Noel Vela y García, hijo de Mariano y de María del Pilar; David Largo y Esteban, de Jesús y de Elena; Mariano Martín López, de Ben-jamín y Teresa; Noelia y Rodrigo Minguela y Aragón, hijos de Teodoro y de María Alucena; Juan Ignacio Pérez-Villamil y Alvaro, hijo de José Ignacio y María José; Julio Maderuelo y Labrador, de Julián y de María de los Angeles; María Concepción Jiménez y Borja, de Enrique-José v de Piedad; Jesús María García y San Juan, de Tomás y Dionisia.

### AFYCO

Una empresa a su servicio.



### CARTELERA de ESPECTACULOS

y 10,30 y mañana 4,30, 7,30 y 10,30: CONVOY, una obra maestra de Sam Peckinpah. Mayores 14 años.

SIRENAS.—Hoy 7,30 y 10,30 y mañana 4,30, 7,30 y 10,30: PATOS SALVAJES. actualmente en dos locales de Madrid, R. Burton, R. Moore, R. Harris, Mayores 16 años.

VICTORIA.—Hoy 7,30 y 10,30 y mañana 4,30, 7,30 y 10,30; UNA VIUDA DES-ENFRENADA, con Catherine Spaak, Mayores 18 años.

### ANUNCIOS POR PALABRAS, 80,00 yte.

### = ALQUILERES ===

ALQUILO piso y nave, sitio centrico. Informes: Droguería Merino. Fernández Ladreda, 18. Teléfono 411459.

SE alquila piso. Telf. 420681.

SE necesita piso en alquiler. Teléfono 423460.

NECESITO piso amueblado. Teléfono 413011.

SE alquila por temporada piso amueblado, teléfono, calefacción. Llamar teléfono 413602, sólo

ALQUILO local-almacén o pequeña industria 100 m.², cén-trico. Teléfono 414417.

SE alquila nave para almacén o pequeña industria 200 - 400 - 600 m.º juntos o separados. Teléfono 414417.

### = AUTOMOVILES ==

na-

2

ar.

Cai

Tal

AVIA caja normal, otra ganadera, furgón para carnet pri-mera y segunda. Telf. 422032.

DKW, carga y 9 plazas. Siatas modernas. Citroen AKS-400 va-nos. Teléfono 422032.

VENDO R-8, R-5, Seat-1430, 127 y 133. Teléfono 422564.

VENDO 1500 bifaro gas-oil. Teléfono 520016.

### BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia Fernández. Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 415790.

LLANCASA. Piso Cristo del Mercado 140 metros, plaza de saraje.

LLANCASA. Piso señorial, 200 metros, zona antigua, oportuni-

LLANCASA. Piso en Fernández Ladreda, cinco habitaciones y servicios

LLANCASA. Pisos céntricos en construcción, 3 y 4 dormitorios (entrega mes de junio). Fa-

LLANCASA. Piso llave en mano en Pío XII, calefacción central.

LLANCASA. Pisos San Ilde-fonso gran confort entrega inmediata precios interesantes.

LLANCASA, Oportunidad piso en buen estado, calle Covarru-

LLANCASA. Apartamentos 2 y 3 dormitorios, Parque Robledo v La Grania.

LLANCASA. Chalets diversas zonas, calefacción, jardín y piscina, próximos a Segovia.

LLANCASA. Casas antiguas en diversos pueblos de la provin-

LLANCASA. Locales diversas zonas, los más comerciales de Segovia.

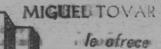
LLANCASA. Solar edificable casco urbano, Nava de la Asunción, 5.600 metros.

LLANCASA. Naves en el Polígono Industrial.

LLANCASA. Parcelas Parque Robledo Lindaraja, de 1.000 a 3.000 metros.

LLANCASA. Parcelas en Madrona, carreteras de La Granja, San Rafael, Torrecaballeros y

LLANCASA. Compra pisos, solares, casas viejas, naves indus-triales, locales y fincas rústicas. Traspaso y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes Llancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 415790.



PISOS Conde Sepúlveda, San Carlos Borromeo, Albuera, Obis-po Quesada, frente cuartel de la Guardia Civil, La Granja. Fa-cilidades, Miguel Tovar.

LOCALES desde 45 metros a 1.000, Fernández Ladreda, Conde Sepúlveda, Ezequiel Gonzá-lez, José Zorrilla, San Lorenzo. Facilidades. Miguel Tovar.

TRASPASOS calle Juan Bravo, Cervantes, Fernández Ladreda, José Zorrilla. Miguel Tovar.

SOLARES centricos y en distintos lugares, precios por re-percusión. Miguel Tovar.

MIGUEL Tovar tiene los mejores pisos, locales, solares, parcelas, fincas rústicas y traspasos a su disposición. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

### A hasta aqui las ofertas de MIGUEL TOVAR

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, sola-res, naves industriales, traspa-sos. Ladreda, 10, 4.º teléfono

### GANADOS ==

VENDO dos vacas suizas recién paridas primero y segundo, Ma-riano Mingorría, Tabanera del

### ENSEÑANZA

PARA idiomas eurolenguas, in glés, francés, Ladreda, 18.

### TRABAJO

EMPRESA de reparación de automóviles necesita para su taller en Segovia mecánico, con conocimientos de vehículos Seat y Renault. Interesados diri-girse a la Oficina de Empleo, SEAF/PPO. Gobernador Fernández Jiménez, 18. Segovia. (Ref.

SE necesita pinche de cocina para restaurante. Interesados dirigirse a la Oficina de Em-pleo SEAF/PPO, C/ Goberna-dor Fernández Jiménez, 18. Segovia (Ref. 9.768).

SE necesita chica, Telf. 412194.

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfono 415713.

NECESITO empleada ce hogar fija, Muerte y Vida, 10, 5.º B.

30.000 mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado, Escribir: "Alba". Enamorados 23. Barcelona 13.

DIRECCIONES mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir: "Cruzada Verde Internacional". Balmes, 246. Barcelona 13.

#### AVISO A LOS ANUNCIANTES

No se admitirán anuncios de ofertas o demandas de trabajo que no vengan visados por la Oficina de Empleo del SEAF-PPO, del Ministerio de Trabajo (Calle Gober-nador Fdez. Jiménez, 20), excepto para las empleadas de hogar, cuyo requisito no es indispensable.

SE necesita empleada de hogar interna, sueldo a convenir. José Zorrilla, 79, 5.º (tardes).

SE necesita muchacha fija o asistenta, para Madrid, vaca-ciones en Segovia. Teléf 411766.

### PENSIONES =

RESIDENCIA Tagore. Santa Isabel, 11. Teléfono 420035.

### = VARIOS ==

AUTOCARES, bodas, excusiones, turismo, sin conductor. Sierramar, Patiño, Ladreda, 41. 411447, 411996.

LA vida progresa, los ladrones también ¿y usted? Instale una cerradura CISA. Telf. 411498.

ELECTRICIDAD - Padio - Raiss Aparatos iluminación, electro-domésticos, Juan Bravo, 23.

# VENTAS =

GRAN ocasión. Vendo piso seminuevo en La Albuera, cale-facción, agua caliente. Teléfono 421623

SE vende máquina selecciona-dora de semillas, grande. Razón: Cámara Agraria. Carbonero el

VENDO sofá cama y cama de 1,5 metros. Socorro, 15.

COSTA del Sol: Apartamentos amueblados llave mano, desde 850.000, facilidades, llevo ver-los, 947-223160.

PALA agrícola sólo estrenada, Marca Tenias, para tractor Ebro - 48. San Francisco, 23. Maquinaria Agrícola, Segovia,

REMOLQUE agrícola muy buenas condiciones. Teléfono Sangarcía.

PISO céntrico, Caño Grande, frente Telefónica, Razón: Librería Almacenes Segovia, frente Regimiento.

VENDO o alquilo piso nuevo, calefacción, agua caliente central, plaza de garaje. Teléfono 422596.

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

# Ultima Hora

SABADELL

### 32.000 accidentados atendidos este año en sólo una clínica

Sabadell (Barcelona), 16.—La clínica "Santa Fe" de Sabadell es uno de los centros sanitarios de Cataluña donde se atiende anualmente mayor número de accidentados. Durante este año, los servicios médico-asistenciales de la clínica han atendido un total de 32.000 recidentados de los cuelos 10.000 le han sidentados de la clinica han atendido un total de 32.000 recidentados de los cuelos 10.000 le han sidentados de los cuelos de los cuelos sidentados de los cuelos de los cuelos sidentados de los cuelos de los de los cuelos de los cuelos de los delegos de los delegos de los cuelos de los cuelos de los cuelos de los delegos de los de accidentados, de los cuales 10.000 lo han sido por causas laborales.-Efe.



CARLOS PUEBLA

CANTANTE CUBANO

Puede explicarnos el contenido de sus canciones? Bueno, el contenido es la revolución cubana. es la historia de esa revolución; claro que en un recital no podemos hacer toda la historia, tenemos que ir dando unos saltos espaciados, porque hay casi 2.000 canciones escritas sobre el tema; de las que en disco hay ya recogidas bastante. Respecto a los ritmos junto con las letras, son todos tradicionales cubanos, digamos que es una canción del pueblo que nace para el pueblo, es la música que canta el pueblo y se trata de vivificar esta música tradicional

sica tradicional.

—¿Van a continuar la gira de recitales por España?

—Mañana vamos para Canarias, allí estaremos una semana aproximadamente; yo tengo discos cantados por canarios, pero con música cubana; en las provincias centrales de Cuba, por lo menos, el 40 por ciento de los habitantes son descendientes de canarios y no les llamamos canarios les llamamos isleños. Al regreso de allí actuaremos en Burgos para volver a Barcelona, ya que en Barcelona fue apoteósico la última vez que allí estu-

vimos.

—En otro orden de cosas, hace fechas que el presidente Suárez estuvo días en Cuba, en representación de la mayoría de los españoles, ¿a su juicio cómo cree que le acogió el pueblo cubano al presidente del Gobierno

español?

—Con mucho calor y cariño, además mucha gente esperándole en el aeropuerto ¿no...? Nosotros queremos mucho a España, descendemos de ella; una parte mitad España y mitad Africa, partiendo de ahí lo que vemos desde Cuba es el cambio que se está dando. Aquí uno conversa con la gente, sobre todo los muchachos y la juventud, se desesperan mucho y entonces yo les explico que la revolución cubana empezó el 10 de octubre de 1868...

Aurelio M.

### NOTAS BREVES

En números redondos, la batalla del Ebro causó 130.000 bajas (70.000 republicanos y 60.000 nacionales), en 115 días de intensos, continuos y monátonos combates según nótonos combates, según el coronel José Manuel Martínez Bandé, historiador de la guerra civil española, en un artículo publicado en «Defensa», al cumplirse el cuadragésimo aniversario del final de la batalla.

# SEGOVIA

### Corte de tráfico en la calle Larga

Excmo. Ayuntamiento de Segovia. Nota de la Alcaldía.— Por causa de obras de apertura de zanja y subsiguientes para acometida a la red de sanea-miento en la calle Larga, el tráfico rodado por esta vía quedará enteramente suprimido desde el lunes día 18, hasta el 22, viernes, ambos inclusive, afectando también el corte durante los dos primeros días se-ñalados, 18 y 19, a la circula-ción de vehículos por el cruce definido por el encuentro de la citada calle con las de Santa Isabel y Las Morenas, por razón del pozo registro que en tal punto ha de abrirse. Las desviaciones serán señalizadas, ad-mitiéndose no obstante, la circulación por las calles mencionadas, únicamente hasta el punto afectado por las obras.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Segovia, 16 de diciembre de 1978.—El alcalde, Maximiliano Fernández García. FORMOSA

## Sorpresa y amargura por el reconocimiento de USA a China popular

Taipeh (Formosa), 16.—El giro político efectuado por la Administración del presidente Carter en el mantenimiento de relaciones diplomáticas, trasladándolas de Taipeh a Pekín, han cogido a la población y al Gobierno de China Nacionalista por sorpresa. En toda la isla se registra una reacción próxima al pánico, así como un sentimiento de amargura hacia Estados Unidos en general y a Carter en particular.—Efe-Upi.

## REUNIDO EL CONSEJO EMIGRACION DEL

Estudia una propuesta de ley de asistencia al retornado

Madrid, 16.—El Consejo General de Emigración del PSOE se encuentra reunido desde primeras horas de esta mañana, en un hotel de Madrid, con el fin de estudiar una proposición de ley de asistencia al retornado. En el orden del día de la reunión, figura también la discusión de criterios sobre posibles contactos con ctras fuerzas políticas de cara a la actividad parlamentaria, así como las relaciones a mantener con los partidos socialistas de otros países.

### Un minuto de poesía

### IOH, NOCHE!

Oh, noche! ¡Oh negra noche entre las noches! Noche loscura, noche triste, noche inmensa, eterno silencio que me envuelve y atormenta. ¡Oh, noche! ¡Oh! ¡Tenebrosa noche la de mi vida;

¡Oh! ¡Larga noche la de mi existencia! ¡Oh, negra noche entre las noches! Noche oscura, noche triste, noche de llanto eterno, profunda caverna en cuyo interior suspiro sin encontrar consuelo. IIIOh, noche!!!

Alfonso Muñoz Moreno

